



## 117 millió forintot nyertünk útfelújításra

4 MUNKATÁRSUNKTÓL

Újabb pályázati sikert könyvelhet el Rákospolc önkormányzata. A Közép-Magyarországi Regionális Fejlesztési Tanács belterületi utak burkolat-felújítása kapcsán kiírt pályázatán a nyáron kapott 100 millió mellé a XVII. kerület a december 14-én hozott döntés alapján újabb 117 millió forintot

nyert. Így a kerületi pályázatban szereplő összes utcánk támogatást kapott.

Az utóbbi hetekben ez a második nagyon kedvező döntés városrésztünknek: a rákoskei buszfolyosóra november végén megítélt 900 milliós uniós támogatással együtt ez már több mint egymilliárd forint egy hónap alatt.

Folytatás az 5. oldalon >

## NEM az egészségbiztosítás privatizációjára

4 MUNKATÁRSUNKTÓL

A képviselő-testület határozatban kifejezte, hogy nem ért egyet az egészségbiztosítás privatizációjával, a kormány által előterjesztett, az egészségbiztosítási pénztárakról és a kötelező egészségbiztosítás természetbeni ellátásai igénybevételéről szóló törvényjavaslattal. Riz Levente polgármester nyílt levélben fordult Alexa György (MSZP)

országgyűlési képviselőhöz, hogy a december 17-i parlamenti szavazáson ne támogassa a törvényjavaslatot.

A határozati javaslatot támogatták a Fidesz, a KDNP, a MIÉP és az Itthon Rákospolcra Egyesület, valamint egy független képviselő.

A testület kérése, szakértők és lakosság tiltakozása ellenére Alexa György megszavazta az egészségbiztosítás privatizációját.

Bővebben a 6-7. oldalon

## Karácsonyi köszöntő



A polgármester díszítette a városközpontban felállított karácsonyfát



„Egyetlen parancs van, a többi csak tanács: igyekezz úgy érezni, gondolkodni, cselekedni, hogy mindennek javára legyél.” (Véöres Sándor: A teljesség felé)

Hamarosan eljön a karácsony, az év legszebb ünnepe. Lassan elcsendesedik minden, békesség köszönt az utcákra, végre befelé fordulhatunk, szeretteink felé. A karácsony a család ünnepe.

Hosszú az idevezető út. A készülődés legalább olyan fontos, mint az ünnep maga. Az utolsó napok rohanása, az ajándékok megvásárlása mellett, egymáshoz is legyen mindennap egy jó szavunk, a társunkhoz, gyermekeinkhez, sőt a körülöttünk lévő emberekhez is, hiszen ezek az apró figyelemességek is ajándékok. Valakinek boldoggá tenni egy napját, vagy csak egy pillanatát, az igazi ajándék, és ha szívből jön, mindenkit megérint.

A maga módján az önkormányzat is készülődik karácsony estéjére. Advent első hetében díszkivillagítást kaptak templomaink, a Pesti út ünnepi fényekben pompázik, felállítottuk ismét a kerület karácsonyfáját, amely alá ajándékként két új játszótérrel tettünk a gyermekeknek. Szébb, boldogabb várost szeretnénk – ennél fontosabb célunk nem is lehet.

Kedves Rákospolcbeliek!

Szeretettel kívánok kegyelemteljes karácsonyi ünnepet, a 2008. esztendőre egészséget, jókedvet, békességet!

Cselekedni egymásért, „mindennek javára lenni” – ez az, amiben mindannyian örömet, boldogságot lelhetünk.

Riz Levente

### A J Á N L J U K

Koncepció a közlekedés fejlesztéséről  
Új jelzőlámpa Rákospolcra  
Karácsonyi gondolatok

2

5

9

### A J Á N L J U K

Diótörő az óvodásoknak  
A szlovák kisebbség hagyományai  
Wass Albert-darab a Dózsában

10

12

18

### A J Á N L J U K

Akcióban a polgárok  
Rákospolcra torna kupa  
Évzáró az RTK-nál

19

21

21

# Elfogadták Rákosmente Közlekedésfejlesztési Akciótervét

*A testület felszólította Alexa Györgyöt, hogy ne szavazza meg az egészségbiztosítás privatizációját*

4 TORKOS MATILD

Adventi hangulatban kezdődött december 13-án a képviselő-testület idei utolsó ülése. A tárgyalóasztalon adventi koszorú, a képviselőknek kihelyezett szerény ajándék teremtett ünnepi hangulatot. Ríz Levente polgármester az elmúlt hetek eseményeit összegző tájékoztatást adott; november végén 900 milliós uniós támogatást kapott a rákoskeresztúri buszfolyosó, átadták négy kerületi templom díszkivilágítását, elkészült a jelzőlámpás csomópont Rákosligetben, elültették a 2007 darab fát. Beszámolt arról is, hogy a csapadékos időjárás lehetetlenné tette a rákosligeti P+R parkoló idei leaszfaltozását, a befejezésre 2008 tavaszán kerül sor. A polgármester megemlékezett még, hogy a Fővárosi Közgyűlésben sikerült megakadályozni a Külső Kerületi Körút hátrányos nyomvonaltervének elfogadását.

Mindezek után a képviselők zárt ülésen döntöttek a hatósági ügyekben benyújtott fellebbezésekről, majd teljes egyetértésben, egyhangú szavazással, vita nélkül kilenc ön-



kormányzati rendeletet módosítottak, illetve megalkották a 2008. évi átmeneti gazdálkodásról szóló jogszabályt, amely a jövő évi költségvetési rendelet elfogadásáig szabályozza a pénzügyi területet.

Ezek közül az egyik legfontosabb, a rákoskeresztúri vásárcsarnokban, illetve a rákoshegyi piacon áruló vállalkozókat, illetve árusokat érintő rendelkezés a díjtételekre vonatkozik, ami a jövő évtől az inflációs hatást figyelembe véve 6 százalékos emelkedést jelent.

A másik, lakosságot érintő rendeletmódosítás következtében emelkedik a Családi és Társadalmi Rendezvé-

nyek házának bérleti díja, januártól a nagytermet óránként 4.400 forintért, a kistermet 2.200 forintért lehet igénybe venni, illetve egy egész napra a nagyterem ára 33.500 forint, míg a kisterem 15.000 forintba fog kerülni.

A nagyterem házasságkötés céljára 1.900 forintért vehető igénybe ezen túl, a kamaterem díja 4.400 forint lesz óránként, illetve alkalmi igénybevétel esetén egy egész napra 25.400 forintba fog kerülni.

Sürgősségi javaslatra tárgyalta meg a testület a Közép-Magyarországi Regionális Közigazgatási Hivatal törvényességi észrevételét a

helyi adókról szóló önkormányzati rendelettel kapcsolatban és 17 igen szavazattal élt az ellentmondás jogával.

Zárt ajtók mögött búcsúztatták el a nyugdíjba vonuló Keserű Lajosné aljegyzőt, megköszönve több mint tizenöt év kerületben végzett közszolgálatát, majd nyílt ülésen kiírták az aljegyzői állás betöltéséhez szükséges pályázatot.

Eztán a képviselő-testület rátért a határozati javaslatok megtárgyalására. Elsőként Koszorúsné Tóth Katalin (független) képviselő indítványára – Lázár Attila (Fidesz) módosító javaslatát figyelembe véve, miszerint a verseny árleszorító ha-

tását szem előtt tartva ne jelöljék meg a tervezettségére szánt összeget – nagy többséggel megszavazták, hogy megtervezetik a járdát a Madárdombon az Aranylúd utcában.

Ezután Fejér Gyula alpolgármester (Fidesz) előterjesztésére úgy döntött a testület, hogy közvilágítással látja el a Bánya park Ferihegyi út és Petőfi utca közötti szakaszát.

Dombóvári Csaba alpolgármester (Fidesz) II. világháborús emlékmű elhelyezésére tett javaslatot a rákosligeti Hősök terére, amit a képviselők egyhangú szavazással támogattak.

A testület Dombóvári Csaba előterjesztésére a Hírhozó újság jelenlegi kiadójának, illetve főszerkesztőjének megbízását változtatlan díjazás ellenében 2008. december végéig meghosszabbította. A javaslatot 17 igen, 3 nem, 5 tartózkodás mellett szavazta meg a testület.

Ezután kiírták a pályázatot a Diadal Úti Általános Iskola és az Újlak Utcai Általános, Német Nemzetiségi és Magyar-Angol Két Tanítási nyelvű Iskola, illetve a Pedagógiai Központ vezetői teen-

## FOGADÓÓRÁK \* FOGADÓÓRÁK \* FOGADÓÓRÁK

### Országgyűlési képviselő

**Alexa György** – MSZP – decemberi fogadóórája az ünnepek miatt elmarad. Bejelentkezés alapján (253-0477) egyedi időpontokban lehet a képviselőhöz fordulni december 20-ig.

### Polgármester

**Ríz Levente** – Fidesz – január 7. – bejelentkezés: 253-3306.

### Jegyző

**Dr. Rúzsa Ágnes** jegyző: január 14. Bejelentkezés: 257-5054.

### Alpolgármesterek

**Dr. Dombóvári Csaba** – Fidesz – január 21. Bejelentkezni az ügyfélszolgálati irodában lehet. \* **Fohsz Tivadar** – Fidesz – január 14. Bejelentkezni az ügyfélszolgálati irodában lehet. \* **Horváth Tamás** – Fidesz

– fogadóórájára bejelentkezni a 253-33-16-os telefonszámon lehet.

### Tanácsnokok

**Dunai Mónika** – Fidesz, oktatási, kulturális és civil kapcsolatok – minden hónap 2. csütörtökén 18–19 óra között a Rákoscabai Községi Házban. \* **Lázár Attila** – Fidesz közbiztonsági és sporttanácsnok – a hónap 1. hétfője 18 óra Fidesz-iroda, Péceli út 106. \*



dőinek ellátására.

A testület egyhangú szavazással utólag jóváhagyta a Fővárosi Községi Községi Közalapítvány által meghirdetett pályázaton való részvételt. Az ülésen szót kért és kapott Kismarjai Balázs, az alapítvány kuratóriumának tagja, aki elmondta: az önkormányzat eszközfejlesztésre benyújtott 9 millió forintot kérő pályázata alapján a kuratórium megítélt 6,7 millió forintot, elmondta azt is, hogy a 15 óvoda, illetve 7 iskola által benyújtott pályázatra is megítéltek összesen 3 millió 760 ezer forintot.

A testület határozott arról is, hogy jövő évtől létrehozza a parkgondnoki szolgálatot, amely révén tisztábbak, rendezettebbek lehetnek közparkjaink, játszótérek.

Csaknem egyórás vitát váltott ki Morauszky András (MSZP), Derczbach Istvánné (MSZP) és Soltiné Kis Katalin közös indítványa a kísérleti jelleggel kialakítandó ebfuttató kijelöléséről.

Az előterjesztők a kerületben nyilvántartott igen nagy számú 13.649 ebre hivatkoztak, ami indokoltá teszi a kutya futtatására alkalmas terület kialakítását, mivel tapasztalataik szerint többször előfordult, különösen az Újlak utcai iskola környékén, de más in-



Horváth Tamás alpolgármester letette az esküt

tézményeknél is, hogy a kutyatartók és a gyermekes szülők konfliktusba kerültek egymással. Nevezetesen, hogy miért sétáltatják a kutyákat játszótéren, parkokban, amikor ott a gyermekek játszanak, labdázhatnak. Ez adta az ötletet. A testület végül 27 igen, 1 tartózkodás mellett elfogadta az indítványt.

A testület rendkívüli ülést is tartott december 13-án. Riz Levente polgármester bejelentette, hogy lemondott alpolgármesteri tisztéről Fejér Gyula. A polgármester utódjául Horváth Tamás fideszes önkormányzati képviselőt jelölte, akit a testület 26 támogató szavazat mellett megválasztott városüzemeltetésért, vagyongazdálkodásért felelős alpolgármesternek. Horváth Tamás az ünnepélyes eskü letétele után le-

mondott a költségvetési, valamint a vagyongazdasági bizottságban betöltött tagságáról.

Fejér Gyulát műszaki tanácsnoknak jelölték, a jelölést a képviselő elfogadta és a testület a volt alpolgármestert tanácsnokká megválasztotta.

Ezután került sor a Riz Levente polgármester által beterjesztett határozati javaslat megtárgyalására, amely így szólt: „A képviselő-testület nem ért egyet az egészségbiztosító privatizációjával, a kormány által előterjesztett, Az egészségbiztosítási pénztárakról és kötelező egészségbiztosítás természetbeni ellátásai igénybevételének rendjéről szóló T/4221. számú törvényjavaslat tartalmával. A képviselő-testület a polgármester útján felkéri

Alexa Györgyöt, Rákospalotai Városi Önkormányzat képviselőjét, hogy a parlamenti szavazás során ne támogassa az egészségbiztosítási pénztárakról és kötelező egészségbiztosítás természetbeni ellátásai igénybevételének rendjéről szóló T/4221. számú törvényjavaslatot.”

(A testületi ülésen közfeladataiból adódó elfoglaltsága okán részt venni nem tudó Alexa György levelet intézett a polgármesternek és a testületnek. A képviselő ebben egyebek mellett elismételte a kormányzat által hangoztatott érveket a törvényjavaslat mellett: hogy az egészségügy finanszírozása továbbra is „egységes nemzeti kockázatközlés” alapján, „szolidaritásvá” marad, hogy „az új rendszerben egyetlen magyar állampolgár sem maradhat a másikkal

egyenértékű biztosítás nélkül. Végül a képviselő leszögezi: „számomra a kerületi lakosainktól kapott, megválasztásomból fakadó felelősség a fontos. Ez a törvényjavaslat szavazásakor nem egyoldalú pártpolitikai nyilatkozatok hatására, hanem e felelősség tudatában döntök” – zárja levelét Alexa György.)

A testület tagjai név szerint szavaztak és 18 igen, 9 nem és 1 tartózkodás mellett felkérték Alexa Györgyöt, hogy ne szavazza meg a törvényjavaslatot. Igennel a Fidesz-KDNP-MIÉP-frakció tagjai mellett az Itthon Rákospalotán Egyesület frakciójának két tagja, valamint Koszorús Tóth Katalin független képviselő voksolt, Benkő Péter, az MSZDP-frakció jelen lévő tagja tartózkodott (Papp Péter Pálné nem vett részt az ülésen), és nem szavaztak az MSZP- és az SZDSZ-



Fejér Gyulát műszaki tanácsnoknak választották

## FOGADÓÓRÁK \* FOGADÓÓRÁK \* FOGADÓÓRÁK

**Fejér Gyula** – Fidesz, műszaki tanácsnok – bejelentkezni a 253-33-16-os telefonszámon lehet.

### A képviselő-testület tagjai

**Barna Andor** – SZDSZ 5. evk., ISB-elnök – minden hó 1. szerdáján 17-18-ig a Kaszáló utcai Csicsergő óvodában.

**Dr. Benkő Péter** – MSZDP – megbeszélés szerint a Polgármesteri Hivatalban (06-20-9509-381).

**Dr. Béni Zoltán** – Fidesz 9. evk., EB-elnök – a hónap utolsó csütörtök 17-18 óra, Rákospalotai Községi Ház.

**Csorba Béla** – KDNP-MIÉP, VFB-elnök – előzetes telefonos egyeztetés után (253-3328) a KDNP Péceli út 220. szám alatti székházában.

**Derczbach Istvánné** – MSZP – minden hónap 1. keddjén 17-18-ig az Újlak utcai iskolában.

**Dr. Dombóvári Csaba** – Fidesz, 17. evk. – minden hónap 1. csütörtökén 18-19 óráig a Csekovszky Műv. Házban.

**Dunai Mónika** – Fidesz, 14. evk. – minden hónap 2. csütörtökén 18-19 között a Rákospalotai Községi Házban.

**Dr. Fachet Gergő** – Itthon Rákospalotán Egyesület – előzetes egyeztetés alapján, tel.: 253-3330, (képviseleti iroda).

**Fejér Gyula** – Fidesz, 8. evk. – minden hónap utolsó csütörtökén 17-18 óra között a Rákospalotai Községi Házban.

**Dr. Fencs Ferenc** – KDNP-MIÉP, 12. evk., SZLB-elnök – minden hónap 2. csütörtökén 18-19 között a Rákospalotai Községi Házban.

frakció tagjai. A testület ezután folytatta rendes ülését és határozatot fogadott el, miszerint kezdeményezi a Diadal u. 40 szám alatti, illetve egy Szabadság sugárúti állami tulajdonú ingatlan ingyenes önkormányzati tulajdonba adását.

Egyhangú szavazással döntött a testület a „Sugárúti Iskola Gyermekéiért”, az „S. O. S. Életmentés, a „Kisebbségekért- Pro Minoritate” és a „Segíteni Akarunk” Alapítvány támogatásáról.

Ezután elfogadták Fejér Gyula előterjesztését, amely szerint az önkormányzatnak szándékában áll a Pannonterv Kft. által 2003-ban elkészített tervdokumentációt aktualizálva megépíttetni a Kép utcában az új Rákoshelyi Községi Házat.

Ezután az önkormányzat szerződésben rögzített kötelezettségének eleget téve a testület az inflációs rátának megfelelően – 2007. augusztus 1-től – 7 százalékkal megemelte az oktatási intézményeinkben a köznevelési feladatokat ellátó Plasztán kft. vállalkozási díját. Ez a pluszkiadás az idei költségvetésben 5,75 millió forint pluszköltséget jelent.

Nagy többséggel, 25 igen 2 tartózkodás mellett, elfogadták a képviselők a polgármester



**Köszöntötték a nyugdíjba vonuló Keszérű Lajosné aljegyzőt**

által előterjesztett „Start 17”-et, Rákosmente Közlekedésfejlesztési Akciótervét, amely a XVII. kerület közlekedési gondjait kívánja megoldani. (Alexa György, kerületünk szocialista országgyűlési képviselője a testületnek címzett levéllel mentett ki magát az ülésről.

A képviselő úr levelében megírta, hogy tudomása szerint „az előterjesztő sem a fővárosi önkormányzattal, sem a Gazdasági és Közlekedési Minisztériummal, sem a MÁV és BKV vállalatokkal, sem a környező önkormányzatokkal részletes és konkrét szakmai egyeztetést nem folytatott”. Riz Levente tételén cáfolta Alexa György állításait, a jegyzőkönyveket, emlékeztetőket, szakmai anyagokat felmutatva elmondta, hogy termé-

szetesen valamennyi szakmai szervezettel egyeztető tárgyalást folytattak.)

Többségi szavazással – 16 igen, 7 nem, 3 tartózkodás mellett – döntöttek „A lakások és nem lakások céljára szolgáló helyiségek bérbeadására és elidegenítésére vonatkozó helyi szabályokról” szóló rendelet megalkotásához szükséges koncepció elfogadásáról. Az új rendelet – a kerület vezetőinek szándéka szerint – egyebek mellett összhangba kívánja hozni az ügyfelek szociális és méltányossági szempontú igényeit az önkormányzat tulajdonában álló lakások védelmével, állagmegőrzésével, a felelős vagyongazdálkodási szemlélettel. Egyszerre biztosítja a magasabb szintű jogszabályi feltételek keretein belül kivételes

méltányossági szempontú mérlegelési és határozott tulajdonosi fellépési lehetőséget, amennyiben a bérlői magatartás ezt szükségessé teszi.

A testület 17 igen, 10 tartózkodás mellett megszavazta a 2008. évi költségvetés koncepcióját is. *Hoffmann Attila* (MSZP) kerületünk volt polgármestere elismerő szavakkal méltatta a koncepció szakmai színvonalát.

*Hajdú Lászlónak*, a Rákosmente Kft. ügyvezető igazgatójának – 25 igen, 1 tartózkodás mellett – 2008. december végéig hosszabbították meg a megbízási szerződését, jölehet *Kiss Lajos* (MSZP) módosító indítványt nyújtott be, javasolva, hogy 2010. december végéig bízzák Hajdú László a cég vezetésével, ezt azonban nem fogadták el.

A Közép-Magyarországi Regionális Közigazgatási Hivatal törvényességi észrevételt tett az L4 jelű, intenzív kertvárosias lakóterület keretövezetbe sorolt területre vonatkozó változtatási tilalom elrendeléséről szóló 12/2007. (IV. 10.) önkormányzati jogszabályra.

A Közigazgatási Hivatal a rendelet 3. §-át alkotmányellenesnek találta, mivel álláspontjuk szerint az a jogszabály hatálybalépése előtt létrejött jog-

viszonyokra írja elő a rendelet visszamenőleges alkalmazását.

Ezzel szemben a testület úgy foglalt állást – 17 igen, 7 nem, 2 tartózkodás mellett –, hogy a közigazgatási hivatal törvényességi észrevételével nem ért egyet, azt nem fogadja el. A testületi indoklás szerint: „Építési anyagi jogi jogviszonyok csak a jogerős építési engedély alapján jönnek létre, így a törvény hatályba lépését megelőzően keletkezett, lezárt jogviszonyok megváltoztatása csak akkor következne be, ha a törvény előírásai a jogerős építési jogviszonyokat is érintenék. Mivel az építési anyagi jogi jogviszonyok kizárólag jogerős építési engedély alapján jönnek létre, így nem ütköznek a visszamenőleges jogalkotás tilalmába a rendelet 3. §-ában foglalt rendelkezések, mi szerint „a rendelet 2007. április 10. napján lép hatályba, de rendelkezéseit a folyamatban lévő ügyekben is alkalmazni kell”, azaz a változtatási tilalmat a jogerős határozattal le nem zárt ügyekre is kiterjedő hatállyal rendelte el.

A képviselő-testület tagjai a maratoni, 12 órás ülés végén pezsgős koccintással köszöntek el egymástól és kívántak boldog ünnepet, sikeres új esztendőt.

## FOGADÓÓRÁK \* FOGADÓÓRÁK \* FOGADÓÓRÁK

### A képviselő-testület tagjai

**Fohsz Tivadar** – Fidesz, 10. evk. – a hónap 1. csütörtökén 17-18 óráig a Rezgő utcai óvoda, a hónap 1. keddjén 17-18-ig a Sági utcai bölcsődében, a hónap 2. péntekén 17-18-ig a Rákoskerti Művelődési Házban.

**Hatvani Zoltán** – Fidesz, 11. evk., VGB-elnök – a hónap 1. keddjén 8.30-9.30-ig a Rákoskerti Művelődési Házban, a hónap 2. péntekén 17-18-ig a

Rákoskerti Művelődési Házban, telefonon történő bejelentkezés alapján a bejelentő lakásán (mozgásában korlátozottak esetén) tel.: 06-30-944-0203.

**Dr. Hoffmann Attila** – MSZP, PB-elnök – a hónap 4. csütörtökén 17-19 óráig a Kaszáló u. 45. sz. alatt.

**Horváth Tamás** – Fidesz, 15. evk. – a hónap 1. keddjén 18 órakor a Diadal úti Általános Iskolában.

**Dr. Hrutka Zsolt** – MSZP, JKB-elnök – hónap 1. hétfőjén 18-19-ig a Kaszáló u. 45. sz. alatt.

**Kiss Lajos** – MSZP, 6. evk., KÖB-elnök – minden hó 4. hétfőjén 17-19-ig az MSZP-irodában, a Kaszáló u. 45. sz. alatt.

**Koszorúsné Tóth Katalin** – független, 1. evk. – hónap 1. hétfőjén 17-18-ig a Hófehérke óvodában.

**Kovács István** – Itthon Rákosmentén Egyesület – előzetes egyeztetés alapján, tel.: 06-20-569-2300.

# 117 millió forintot nyertünk útfelújításra!

Folytatás az 1. oldalról >

Riz Levente polgármester lapunknak elmondta: december 14-én pénteken Tóth József, a Közép-Magyarországi Fejlesztési Tanács társelnöke, XIII. kerületi szocialista polgármester hívta fel telefonon és tájékoztatta a pályázaton elért eredményről.

A pályázati támogatás (összesen 217 millió forint) a költségek 50 %-át érinti; a számla másik felét a kerületi önkormányzat állja. A kerületre eső 217 millió forint mellett Rákosmente önkormányzata a felújítással egy időben a vízelvezetés problémáit is meg



kívánja oldani a nyertes utcákban: ez további 158 millió forintnyi kiadást jelent.

Az útfelújítási munkák a közbeszerzési eljárás lebonyolítása után, 2008 tavaszán kezdőd-

hetnek meg. Riz Levente polgármester hangsúlyozta: a 17E program keretében a 27 utca burkolatfelújítása mellett jövőre számos földutat látnak el vadonatúj aszfaltburkolattal.

## A Fejlesztési Tanács által támogatott utcák a következők:

Utca	-tól	-ig
Robogó utca	Szt. Imre herceg	Diadal
Szt. Imre herceg útja	Ároktő	Bártfai
Rákoscsaba utca	Rákos-patak	Péceli
Kép utca	Szabadság	Melczer
Szánthó Géza utca	Zrínyi	Temető
Temető utca	Péceli	Szánthó G.
X. utca	Ferihegyi	Ároktő
Hősök tere	teljes körben	
Strázahegy utca	Pipishegy	Hegyalatti
Pipishegy utca	Irsa	Zrínyi
516. utca	525. tér	513.
513. utca	516.	517.
Csabagyöngye utca	Tápióbicske	Kisvárd
Oroszvár utca	Pesti	Tápióbicske
Tápióbicske utca	Péceli	Pesti
Nyomdász utca	Erzsébet krt.	Pesti
Bodonyi utca	Pesti	Rákoskert sgt.
Battonya utca	Péceli	Pöszméte
Rózsaszál utca	Zrínyi	Pesti
Tura utca	Szt. Imre h.	Dormánd
Dormánd utca	Tura	Spar áruház
Tanár utca	Péceli	Kőhúr
Kőhúr utca	Anna	Zrínyi
Bocskai utca	Lőrinci	Baththyány
Csongrád utca	Zrínyi	Zimonyi
Tálpatak utca	Pelikán	Olcsva
Almásháza utca	Naplás	Látóhegy

## Új jelzőlámpa Rákosligeten

4 KILI TAMÁS

Hétéves probléma oldódott meg a közelmúltban Rákosligeten, amikor üzembe helyezték a Ferihegyi út – IX. utca – X. utca kereszteződésében az új jelzőlámpát. Végre pont került az ügyre, melynek története 2000-re nyúlik vissza, amikor Dombóvári Csaba, a kerületrészi önkormányzati képviselője szülői kezdeményezés nyomán indítványozta, hogy a Ferihegyi úti ki-

jelölt gyalogátkelőhelyet az önkormányzat forgalomirányító jelzőlámpa létesítésével tegye biztonságosabbá.

A képviselő javaslatát az akkori testület elvetette, jelzőlámpa helyett csupán egy sárgán villogó figyelmeztető lámpa felszerelésére került sor, ami nem nyújtott kellő biztonságot. Dombóvári Csaba 2002 tavaszán ismét kezdeményezte a jelzőlámpás gyalogátkelő kiépítését, melyet a testület akkor elfogadott,

ám 2003-ban visszavonta korábbi döntését. A Rákosligeti Polgári Kör, párhuzamosan a Hősök terei Általános Iskola hasonló

kezdeményezésével, 2005-ben aláírásgyűjtést indított a probléma megoldására, a kezdeményezést 427 polgár írta alá. A tavaly októ-

beri választások után kedvező fordulatot vett az ügy, az önkormányzat jelenlegi vezetése egyértelműen kiállt a jelzőlámpás kereszteződés kiépítése mellett, biztosította a szükséges anyagi fedezetet. A beruházás összesen 29,9 millió forintba került. Az önkormányzat még két jelzőlámpás kereszteződés kiépítését tervezi: a Gyöngytyúk utca – Cinkotai út és a Széchenyi utca – Ferihegyi út kereszteződésében.



## FOGADÓÓRÁK \* FOGADÓÓRÁK \* FOGADÓÓRÁK

**Lázár Attila** – Fidesz – hónap 1. hétfője 17–18 óra, Fidesz-iroda, Péceli út 106.

**Dr. Morauszky András** – MSZP, 2. evk. – a hónap 1. keddjén 17–18 óráig az Újlak utcai iskolában.

**Nagy Anikó** – Fidesz, 7. evk. – hónap 1. hétfője 17 órától 18 óráig a Családi és Társadalmi Rendezvények Házában, a Csabai út 20. alatt. Minden hónap második csütörtökén 17–18 óráig a Sági utcai bölcsődében. Tel.: a körzetben lakóknak 06-20-336-6058.

**Oláh László** – SZDSZ, KB-elnök – egyeztetés után, tel: 06-20-392-2293, helyszín: Polgármesteri Hivatal.

**Papp Péter Pálné** – MSZDP – a hónap 3. szerdáján 18–19-ig a Rákoscsabai Községi Házban.

**Dr. Piláth Károly** – Fidesz, 16. evk., OKB-elnök – a hónap első keddjén 18 órakor a Diadal úti Általános Iskolában.

**Rózsahegy Péter** – Fidesz, KVB-elnök – hónap 2.

hétfőjén 18–19 óráig a Polgármesteri Hivatal ebédlőjében környezetvédelmi fogadóórát tart.

**Ruthner György** – MSZP, 4. evk., EUB-elnök – a hónap 1. hétfőjén 18–19-ig a Kaszáló u. 45-ben.

**Soltiné Kis Katalin** – SZDSZ, 3. evk. – a hónap utolsó péntekjén 16–18 óráig az SZDSZ-irodában, Újlak u. 11–15.

**Virág Mihály** – Fidesz, 13. evk. – minden hónap 2. csütörtökén 18–19 között a Rákoscsabai Községi Házban.



**Tisztelt Alexa György Képviselő Úr!**

A XVII. kerületi önkormányzat választott képviselő-testülete 2007.

december 13-án meghozott határozatában kifejezte, hogy nem ért egyet az egészségbiztosítás privatizációjával, a kormány által előterjesztett, az egészségbiztosítási pénztárrakról és a kötelező egészségbiztosítás természetbeni ellátásai igénybevételének rendjéről szóló T/4221. számú törvényjavaslat tartalmával. A testület felhatalmazott, hogy a döntésről tájékoztassam Önt, és felkérjem, hogy a parlamentben nemmel szavazzon a törvénytervezetre.

Tisztában vagyok vele, hogy világlátásunk, közéleti meggyőződésünk több dologban különbözik. Mégis szívből remélem, hogy abban a néhány alapvető kérdésben, amelyben minden demokratikusan gondolkodó közszereplőnek egyet kell érteni, közös nevezőre juthatunk.

Bizonyára hasonlóképpen gondoljuk, hogy választott politikusnak az a kötelessége, hogy képviselje az őt megválasztó helyi közösség érdekeit.

Polgármesterként azt vallom: nekünk mindig és mindenhol ki kell állni az itt élő emberekért. Ők az elsők, és minden egyéb ezután következik. Rákosmente lakói azt is elvárják tőlünk, hogy a számukra hátrányos döntésektől megvédjük őket.

Most erre van szükség. A XVII. kerület polgármestereként arra kérem Önt, városrészi országgyűlési képviselőként, hogy a rákosmenti emberek érdekeit képviselje az Országgyűlésben, ne pártpolitikai érdekeket, és szavazzon nemmel az egészségbiztosítási törvénytervezetre.

**Tisztelt Képviselő Úr!**

Fontos kimondani: az egészség nem pártpolitikai ügy. Az emberek egészsége sehol sem pártpolitikai kérdés.

Ha az országos politika veszélyezteti az emberek egészségét, szociális biztonságát, akkor a közélet minden szintjén minden választott politikai vezetőnek cselekednie kell.

Kerületünk önkormányzata ennek szellemében hozott határozatot a törvénytervezettel kapcsolatban.

## A polgármester nyílt levele

**Miért kérjük Önt a „nem” szavazatra?**

Mert úgy gondoljuk, hogy az egészségbiztosítás privatizációja hátrányosan érinti Rákosmente lakóit. Különösen a szegényebb sorsú, és nyugdíjas korú emberek érzik veszélyben magukat, de mindenki számára a bizonytalanságot, a járulékelés esélyét jelenti a magánbiztosítók megjelenése.

A törvénytervezet lényege: az üzleti érdek szembe kerül a társadalmi szolidaritással.

A törvény többségi jogokat adna az egészségbiztosításba bekapcsolódó magánbiztosítóknak, a díjtételbizottságban, az igazgatóságban, amelynek elnökét a magánbefektető jelöli, és a fejkvóták megállapításánál. Ez kiszolgáltatja az embereket a haszonban érdekelt magáncégeknek.

Szeretném aláhúzni: az egészségügyi rendszer, az egészségbiztosítás nem a kormány tulajdona, hanem köztulajdon, vagyis az emberek tulajdona. A kormány senkitől sem kapott arra felhatalmazást, hogy elvegye az emberektől ezt a közös tulajdonukat és kiárusítsa magánbefektetőknek. Ha elfogadják, ennek a törvénynek a következménye három dolog lesz: az embereknek többet kell fizetni az ellátásért, hosszabb ideig kell várni a vizsgálatokra, kezelésekre, és messzebbre kell utazni értük. Ennek folytán egyre többen fognak kiszorulni az egészségügyi ellátásból. Erre egyetlen becsületes, a választói érdekét képviselő politikus sem szavazhat igennel.

Meggyőződésem, hogy az egészségügyben nem üzleti szellemre, hanem igazságosságra, szolidaritásra van szükség.

Nyilvánvalóan Ön is pontosan tudja – bár korábban írott levelében nagyon rossz véleménnyel volt a magyar egészségügyről és a benne dolgozókról –, hogy a magyar egészségügy nem azért van rossz állapotban, mert nem költséghatékony, hanem azért, mert alulfinanszírozott. Er-

re bizonyíték az EU Egészségügyi Fogyasztói Indexe, amely szerint Magyarország a 2. helyen áll abban

a tekintetben, hogy milyen szintű szolgáltatást kapnak az emberek a pénzükért.

A magyar egészségügy valódi reformja az lenne, ha az állam alulfinanszírozás helyett befektetne az egészségügybe. Ma ellenkező folyamat játszódik le.

Ez a törvénytervezet nem reform. Ami itt valójában történik: 250 milliárd forint kivonása az egészségügyből.

Ezért utasítja el mindenki egységesen itthon és nemzetközi szinten egyaránt. A teljes egészségügyi szakma tiltakozik, elutasítják a civil szervezetek, a szakszervezetek, számos baloldali értelmiségi (Ferge Zsuzsa, Szalay Erzsébet szociológusok, Tamás Gáspár Miklós filozófus, az MSZOSZ, a Liga Szakszervezetek, a Nagycsaládok Országos Egyesülete, Védegylet stb.), elutasítják a baloldali szavazók éppúgy, mint a jobboldaliak. Az egészségbiztosítás privatizálását gyakorlatilag az egész magyar társadalom egységesen ellenzi. Az ország tiltakozik az egészségügyi rendszer szétverése, az emberek egészségének és életének veszélyeztetése ellen.

Az Ön pártja az ellenkezőjét ígérte a választóknak. Az MSZP választási programjában az szerepelt, hogy egybiztosítós modell lesz, egységes állami társadalombiztosítással. Önt a rákosmenti szavazók abban a hitben választották meg országgyűlési képviselőnek, hogy ezt fogja képviselni a parlamentben.

**Tisztelt Képviselő Úr!**

Kérem Önt, hallgasson a lelkiismeretére, legyen hű képviselői esküjéhez, és mindahhoz, amit pártja ígért, és amivel az itt élők megbízták Önt. Kérem, hogy szavazzon nemmel az egészségbiztosítás privatizációjára december 17-én. Kívánok Önnek e döntéshez kellő erőt és bátorságot. Budapest, 2007. december 14.

Rákosmente lakói nevében tisztelettel,

**Riz Levente** polgármester

## Két kérdés Alexa György országgyűlési képviselőhöz

**- Hogyan fog szavazni az egészségbiztosítás privatizációjáról szóló törvényjavaslat hétfői (dec. 17.) végszavazásán és miért?**

Az elmúlt napokban, XVII. kerület országgyűlési képviselőjeként, más kormánypárti képviselőkhöz hasonlóan, számtalan levelet kaptam annak érdekében, hogy december 17-én ne szavazzam meg a társadalombiztosítás átalakításáról szóló törvényt. A kerület FIDESZ többségű önkormányzata határozatban, míg a „Kitartás” polgári kör a tüntetés formáját választva kívánt nyomást gyakorolni rám ebben a kérdésben. Tisztában vagyok azzal, hogy a levelek jelentős részének háttérében és az előbb említett események mögött, önző politikai érdekek állnak. Ezek képviselői számára nem tartozom magyarázattal. De választóimnak igen!

A jelenlegi rendszer igazságtalan, pazarló és elégtelen voltát naponta tapasztaljuk. Évtizedek óta tudjuk, hogy a magyar egészségügyi szolgáltatási színvonala gyökeres finanszírozási és működési átalakítások nélkül az ott dolgozó tisztességes többség minden törekvése ellenére is folyamatosan romlik. Az eddigi kormányzatok erre a helyzetre adott válaszai ki-

merültek a járulékkerhek folyamatos emelésében, a hiány befizetett adónkból való fedezésében és a hálapénz megtűréseben.

Egyetértek azokkal, akik úgy gondolják, hogy nem asszisztálnak ehhez tovább. Magyarországot és az én választóim valós érdekeit nem a semmit mondó mellébeszélés, a gyáva semmilyen rosszon változtatni nem merő politikusi magatartás, hanem az ország hosszú távú hasznát figyelembe vevő döntések szolgálják.

Választóközveti képviselőként, legyen bár szó a távfűtés költségeiről, csökkentéséről, a rákoshegyi zajterhelés enyhítéséről vagy a kerület közlekedési problémáinak megoldásáról, a társadalombiztosítás megújítása kapcsán is ahhoz tartom magam, hogy Rákosmente polgárainak javát szolgálva végezzem munkámat.

Az egészségügy finanszírozása a törvényjavaslat elfogadása után is az egységes nemzeti kockázatközösségen alapuló, szolidaritáselvű, kötelező társadalombiztosítás keretében történik. A jövőben is biztosított lesz mindenki, aki eddig az volt – vagy azért, mert járulékot fizet, vagy azért, mert az állam fizeti a járulékot helyette (gyerekek, öregek, munkanélküliek, szo-

ciálisan rászorulóknak). A biztosítás – mint eddig, a jövőben is – kötelező lesz, a biztosításból kizárni, a jövedelemarányos járulékat egyénileg emelni senkinek nem lehet. Az egyén kora, neme, lakóhelye, vagy egészségi állapota alapján a biztosítottak között nem lehet különbséget tenni, mindez nem befolyásolhatja a járulékmértéket.

Az új rendszer mely hatékonyan fogja felhasználni befizetett járulékaikat, egyetlen magyar állampolgár sem maradhat a másikkal egyenértékű biztosítás nélkül.

Ezen érvek alapján december 17-én szavazatommal támogatni fogom az egészségbiztosítás reformját.

**- Budapesti képviselő létére havi 154.560 forintos költégtérítést vesz fel, ami éves szinten nettó 1.854.720 forint. Mire fordította ezt az összeget 2007-ben?**

- Költségtérítésemet a választóközvetemmel kapcsolatos képviselői munkámra fordítom. Ebből fedezem a telefon, posta, közlekedés és irodai költségeimet, illetve helyi eseményeket is ebből támogatok.

(A képviselő úr válaszait szerkesztés nélkül, szó szerint közöltük - a szerk.)

# NEM az egészségügy privatizációjára!

Alexa György a polgármester és a testület kérése ellenére igennel szavazott a parlamentben

4 MUNKATÁRSUNKTÓL

Az önkormányzat képviselő-testülete december 13-án megtartott ülésén határozatban kifejezte, hogy nem ért egyet az egészségbiztosítás privatizációjával, a kormány által előterjesztett, az egészségbiztosítási pénztárakról és a kötelező egészségbiztosítás természetbeni ellátásai igénybevételéről szóló törvényjavaslattal.

A testület a polgármester útján felkérte Alexa György (MSZP) országgyűlési képviselőt, hogy a decemberi 17-i parlamenti szavazáson ne támogassa a törvényjavaslatot.

A határozati javaslatot támogatták a Fidesz, a KDNP és MIÉP, az Itthon Rákosmentén Egyesület, valamint egy független képviselő. Tartózkodott az MSZDP képviselője, nemmel szavaztak az MSZP és az SZDSZ képviselői.

Riz Levente polgármester, valamint dr. Fenke Ferenc, a Szociális és Lakásügyi Bizottság elnöke és dr. Bényi Zsolt, az Egészségügyi Bizottság elnöke, az önkormányzati képviselő-testület orvosai, másnap sajtótájé-



koztatón indokolták a testület döntését.

Elhangzott, hogy a jelenlegi magyar társadalombiztosítás egységes, nemzeti kockázatközösségen alapuló, szolidaritáselvű rendszer, minden biztosított hozzájut az ellátáshoz. Véleményük szerint a tervezett átalakítás jelentős terhet ró az országra, így a kerület lakosságára, romolhat az emberek hozzáférése a számukra szükséges egészségügyi ellátásokhoz.

„Nekünk ki kell állni az itt élő emberekért, azért választottak meg bennünket, hogy a számukra hátrányos döntésektől megvédjük őket. A lehetőségünk most annyi: kimondani álláspontunkat és felkérni a kerület választott országgyűlési képviselőjét, hogy

képviselje azt a magyar parlamentben” – hangsúlyozta Riz Levente polgármester. Azért szükséges ezzel a kérdéssel helyben is foglalkozni, mert a parlament tervezett döntése érinti Rákosmentén teljes lakosságát. A helyi képviselőknek is felhatalmazásuk van arra, hogy a kerületben élő emberek gondjaival foglalkozzanak. A kerület vezető koalíciójának álláspontja szerint az egészségügyet nem az üzleti szellem, hanem a szolidaritás kell, hogy működtesse. Az országgot irányító koalíció az egybiztosító rendszert ígérte választási kampányában, majd bevezették a kórházi napidíjat, a vizitdíjat és a mostani döntéssel több mint 250 milliót vonnak ki az egészségügyből. Riz Le-

vente rámutatott arra, hogy az egészségügyi szakma szinte minden képviselője elutasítja a tervezett lépést.

A képviselő-testület döntéséről szóló dokumentumot, illetve a polgármester levelét még a szavazás előtt eljuttatták Alexa Györgyhoz.

Dr. Bényi Zsolt aláhúzza, a kormány által vállalt konvergenciaprogram az egészségügy GDP-részesedését 0,9 százalékkal csökkenti. Az ellátások szűkítése történik, ám erről senki nem beszél, hiszen a magánbiztosító profitra törekszik és azt csak az ellátások szűkítésével tudja megszerezni, oly módon, hogy hosszú várólisták alakulnak ki és mire oda kerülne a beteg, esetleg már túl késői az orvosi beavatkozás.

Dr. Fenke Ferenc kifejtette, a parasztolvencia jogalkotással nem szüntethető meg, csak drasztikus fizetésemeléssel. Idézte Kóka János egy korábbi elszólását: „a békákat sem kérdezik meg, amikor lecsapolják a mocsarat”. Véleménye szerint így jártak az egészségügy legilletékesebb szereplői: a szakma, a civil szervezetek, a tudományos élet képviselőinek véleménye nem számított. Az orvos-képviselők véleménye szerint a biztosítóknak üzletileg az a kedvezőbb, ha kevesebb kiadást jelentő egészséges, tehetős ügyfelei vannak, a nehezebb körülmények között élők így még nagyobb hátrányba kerülhetnek. A magáncégek részvételével megalakuló pénztárak nem lesznek kötelesek valamennyi kórházzal szerződést kötni, ezáltal az alacsonyabb költségvetésből gazdálkodók elveszithetik a gyógyítás esélyét, állandósnak a várólisták és újabb kórházbezárások várhatóak. Veszélybe kerül a szabad orvosválasztás, mivel a jövőben a betegeknek a biztosítójukhoz kell alkalmazkodniuk.

## Tüntetés Keresztúron

4 KILI TAMÁS

Tegyük az egészségbiztosításért, vagy miénk lesz a szegénykórház szlogennel a Kitarás Polgári Kör tüntetést szervezett a rákoskeresztúri MSZP-irodánál december 15-én. A mintegy 50-60 fős demonstráló előtt Marosvári Imre, a szervezet

elnöke beszélt. Felszólította a XVII. kerület országgyűlési képviselőjét, Alexa Györgyöt, hogy a december 17-ei parlamenti szavazáson választói érdekében nemmel szavazzon, mert a kerület lakói nem üzleti alapú, hanem társadalmi szolidaritáson alapuló szociális egészségbiztosítási



rendszert akarnak. Követelte továbbá az egészségügy rendbetételét, a vizitdíj és a kórházi napidíj eltörlését, az egyenlő és mindenkire kiterjedő egészségügyi ellátást. Az esemény végén felolvasta azt a levelet, amelynek címzettje Alexa György kerületünk országgyűlési képviselője.



# Évzáró az MSZOSZ-nél

*Ajándékkal kedveskedtek az idős szakszervezeti tagoknak*

4 KILI TAMÁS

December 14-én tartotta évzáró értekezletét az MSZOSZ kerületi nyugdíjas szervezete a Dózsában. A rendezvényen megjelent Riz Levente polgármester, Morauszky András és Ruttner

György önkormányzati képviselő is.

Halász Károlyné, az alapszervezet vezetője számolt be a szervezet ezévi munkájáról, majd egy emléklapot átadva köszöntötte a szakszervezet 40, 50, 60 éve hűséges tagjait.

Riz Levente elmond-

ta, hogy az önkormányzat tisztában van az idős emberek gondjaival. Sokan fordulnak hozzá levélben különböző szociális jellegű problémákkal. A szakszervezetekkel kapcsolatban kifejtette: fontos dologról van szó, hiszen a szakszervezet funkciója az érdekvédelem. A nyugdíjasok teljesen ki vannak szolgáltatva, különösen igaz ez most, amikor az egészségügy átalakítása folyik. Az esemény pezsgőbontással zárult, a polgármester és a képviselők megkínáltak mindenkit egy pohár itallal, a résztvevők az alapszervezet jóvoltából egy-egy ajándécsomagot kaptak.



# Tapasztalatcsere az MDF-nél



4 KILI TAMÁS

Hoch Zoltán aktuális politikai kérdésekről, az egészségügy helyzetéről is beszélt.

Hoch Zoltán, a Magyar Demokrata Fórum elnökhelyettese, országgyűlési képviselő, a fővárosi frakció elnöke volt a vendége a párt kerületi székházában tartott rendezvénynek december 7-én. A vendégeket Farkas Tibor, az MDF helyi szervezetének elnöke köszöntötte.

Kiemelte, hogy a 2006-os év új időszámítást jelentett az MDF számára, ismét mozgásba lendültek és önállóan bejutottak a parlamentbe. Az ország mai helyzete szerinte sorstragédia, mert már a holnapután is feléltük.

*Kedves Rákosmentiek!*

*Szeretetteljes Karácsonyt és sikeres új esztendőt kíván  
a XVII. kerületi Önkormányzat nevében*

*Riz Levente polgármester*





# Jézusi ember az, aki másokért él

Mosolygó Marcell: nap mint nap átéljük, mi mindent tesz értünk a mi emberszerető istenünk

4 MOSOLYGÓ MARCELL

Egyházközségünk hittanos csapata idén is az édesapám által írt betlehemes játékkal készül karácsonyra. A három pásztor a betlehemi éjszakában három ma is égető gondunkat fogalmazza meg a tábornoknál: - Édes jó Istenem, bár javulna sorsunk - élünk egy keveset, s örökre meghalunk.

- Csak kenyér több volna, s kicsit több tűzifa - mindjárt jobban szállna ajkunkról az ima!

- Ó ha csak egymást ne bánthanánk annyira! - mennyivel jobb lenne mindnyájunknak sorsa!

Minden karácsonykor életünk súlyos kérdéseivel szembeesülünk: Miért kell meghalni? Miért van igazságtalanság, szegénység?, Honnan a bűn, hogy lehet szentül élni?

Karácsonyi főénekünk a kontákjában így fogjuk énekelni: „érettünk született a kisded csecsemő az örökkévaló Isten”. A Hísekegyben újra és újra elimádkozzuk: „miértünk és a

mi üdvösségünkért” testestül meg az Isten, s a Szent Liturgiában „megemlékezünk mindarról ami érettünk történt.” Hányan imádkozzák idén már a Mária Rádióval együtt a rózsafüzér tizedeit: „akit érettünk megostoroztak, akit érettünk keresztre feszítettek, aki érettünk a mennybe felment.” És mindemellett személyes imáinkban is ott van ez a megrendültség, hiszen hitünkben nap mint nap átéljük, mi mindent tesz értünk a mi emberszerető Istenünk.

De vajon van-e gyakorlati következménye ennek a hittapasztalatnak életünkben? Vajon ennek a háttérnek horizontjában alakítjuk-e az értékrendünket, ez az élmény határozza-e meg mindennapjaink tevékenységét? Vajon átjárja-e ez a gondolat a családban, az egyházban, a társadalomban való létünket? Talán lelkiismeret-vizsgálati szempontokat is adhat a kérdés: ki van kiért?

Az ügyintéző van az ügyfelért - és nem fordítva, a mozgonyvezető, a sofőr van az uta-



sért - és nem fordítva. A postás van a címzettért és nem fordítva. A kereskedő van a vásárlóért és nem fordítva. Az orvos van a betegért és nem fordítva. A tanár van a diákért és nem fordítva. Az újságíró van az olvasóért és nem fordítva. A riportert van a nézőért és nem fordítva. A pap van a hívekért és nem fordítva. A minisztérium van a népért és nem fordítva. A parlamenti vagy települési képviselő van a választóiért és nem fordítva. Az anyagiak vannak az emberért, az életért - és nem fordítva. Miért van, hogy pont

az ellenkezőjét kell nap mint nap tapasztalnunk? Ha őrizni és megvalósítani akarjuk az evangélium értékrendjét, s ha nem akarunk a hivatali gépezet személytelen fogaskerekévé válni, kapcsoljuk napunk esti végiggondolásának szempontjai közé a kérdést: ki van kiért?

Feltűnő az a szolgálatkészség, ahogy Jézus a hozzá forduló szükségletet szenvedőket, beteget fogadja. Ó valóban miértünk élt, halt és támadt fel, hogy a bennünket gyöttrő kérdésekre megnyugtatóan tudjunk válaszolni. Jézusi ember az, aki másokért él. Aki odaadott életet él. A karácsonyi ikon az istálló vályúja olyan, mint egy kőkoporsó. Akinek születésére készülünk, teljes emberi életet élt. Nem csak egy régi esemény amire emlékezünk, mert ma is, engem is állásfoglalásra készítet. Ezért karácsonytól vízkeresztig a keleti szertartású keresztények így köszöntik egymást: - Krisztus születik! A válasz: - Dicsőítsétek!

A SZERZŐ GÖRÖG KATOLIKUS LELKÉSZ

## Ételt és ruhát osztottak



4 KILI TAMÁS

A kerületi Fidesz jóvoltából gőzölgő gulyásleves, narancs és forró tea várta a didergő XVII. kerületi szegény sorsúakat a rá-

koskeresztúri városközpontban december 15-én. Az előző évek hagyományaihoz híven a leves szervírozásánál Riz Levente polgármester és Rózsahegy Péter képviselő is

segített. Horváth Tamás alpolgármester, Lázár Attila és Hatvani Zoltán önkormányzati képviselők és a helyi Fidesz tagjai az ételszállításnál, ruhaosztásnál szorgoskodtak.

## Karácsonyi koncertek

2007. december 22-én 18.00-kor a Rákoskeresztúri Görög Katolikus Egyházközség templomában (XVII. kerület, Zrínyi utca 82.) karácsony a bizánci szertartású egyházban VETÍTETTKÉPES KARÁCSONYI HANGVERSENY lesz. Közreműködik: a Rákoskeresztúri Görög Katolikus Egyházközség Énekkara (karvezető: Dóri Eszter Zita).

A Vox Nova énekegyüttes minden érdeklődőt sok szeretettel meghív karácsonyi koncertjére. A koncert helye: Rákosliget, Római Katolikus Templom. Időpont: 2007. december 23. 18.45 (a 18.00 órákor kezdődő szentmise után). Műsor: Adventi és karácsonyi énekek a középkortól napjainkig.

December 22-én, szombaton fél öttől a rákoshegyi katolikus templomban jótékonyági karácsonyi koncertet tartanak az Országos Szent Márton Gyermekmentőszolgálat javára. A mentőszolgálat tagjai minden alkalommal eljönnek a templomba a karácsonyi koncertre, valamint részt vesz az eseményen az alapítvány kuratóriumi elnöke, Krivácsy Péter, és az alapítvány képviselői közül is többen jelen lesznek.

# Diótörő az óvodásoknak

4 SZABÓ ANIKÓ

A 2003 óta működő Nektár Gyermekszínház társulata december 5-én ismét a Gózon Gyula Kamaraszínházba látogatott, hogy Rákosmente óvodásainak és kisiskolásainak – amolyan Mikulás-napi előjáték-ként – a Diótörővel szerezzenek meglepetést.

A. T. Hoffmann meséjét bő egy órában mutatták be a színészek: Borbély Viktória, Rékai Nándor, Vincze Katalin, Balogh Ferenc és persze a két balett-táncos: Péter Melinda és Vámos Viktor. A színészeknek igen nehéz feladat az óvodások figyelmét fenntartani, de a vicces jelenetekkel és frappáns szöveggel tarkított darab lévén sikerült. Vincze Katalin igazán bájosan játszotta Marika, a fabábúból herceget faragni vágyó szerelmes kislány szerepét, míg Balogh Ferenc a mókás, dacos, de szeretnivaló kisfiút, Fricit alakította. A közönség



kicsije könnyen tudtak azonosulni a szerepekkel, hiszen a lenyűgözően szép ruhát viselő gyönyörű Pirlipát hercegnő a fiúkat, a jóképű, csinos Diótörő herceg pedig a kislányokat káptáta el! A darab sikeréhez hozzájárult Csik Csaba versszövegíró és Szilágyi Kürti Gyula koreográfus is.

A Gregor József iskola nyári évadzáró darabja is a Diótörő volt, de a többtucatnyi szereplővel játszott, háromórás musical-feldolgozásnak egészen más hangulata volt, mint az

eredeti Csajkovszkij-zenével és balettel prezentált mesejátéknak. Borbély Viktória, a Nektár Gyermekszínház egyik tagja elmondta: négy éve működő társulatuk a jelenlegi hat darabjukkal egész évben az országot járja, évente 170 előadásuk van. A Gózonba már harmadik éve visszajárnak, és számukra ez a legnagyobb elismerés, hisz ha egy igazgató visszahívja őket, ez azt bizonyítja, hogy a közönség körében nagy sikerük van.

Kárpitozott  
bútorok  
közvetlenül  
a gyártótól  
egyedi  
méretre is!



Sarokgarnitúrák,  
ülögarnitúrák,  
fotelek, fotelágyak,  
heverők,  
gyermekheverők,  
franciaágyak.

**RIMO-ENTERIÓR Kft.**

Bp., XVI. Csókakő u. 27.

H-P: 8-18, szo: 10-14

Tel./fax: 400-2444, 402-0459

**Áthúzás  
Felújítás  
kedvező árak  
rövid határidő**

2008

**SZILVESZTERI KAVALKÁD**

december 31. 17.30 (VÉGE KB.20.00)  
GÓZON GYULA KAMARASZÍNHÁZ  
(1172 Bp. XV. u. 23.)

OPERETT, MUSICAL, HUMOR  
FELLÉPNEK TÖBBEK KÖZÖTT  
IHOS JÓZSEF ÉS AZ  
INTEROPERETT MŰVÉSZEI

JEGYÁR: 3.500 Ft.

GALLYAZÁS,  
FAKIVÁGÁS,  
SZIKLAKERT-  
PARKÉPÍTÉS,  
FÜVESÍTÉS  
a gondja???



**Mi megoldjuk!**

**Hívjon, jövőnk!**

Tel./fax: (06-1) 258-1973

Mobil: (06-20) 932-0606



**Gerendő Géza**

kertésztechnikus

1171 Budapest,

Rákoscaba utca 20.

**Dr. Nagy Júlia**  
**bőrgyógyász**

bőrgyógyász és  
nemibetegségek szakorvos,  
kozmetológus,  
gyermek bőrgyógyász

Rákoshegyről  
az Uszoda utca 3. szám alá  
helyezte át rendelését.

**Rendelési idő:**

péntek 15-18

szombat 9-12 óráig.

Telefon: 253-0117



Budapesten, a XVII. kerületben  
különböző alapterületű  
IRODÁK, RAKTÁRAK, MŰHELYEK  
**BÉRBEADÓK**

Az épülő M0-s közeli  
üzleti parkban

**IPARI TELKEK  
ELADÓK**

**BŐVEBB FELVILÁGOSÍTÁS:**

☎ 256-1809, 06-30-961-7264

[www.rakosmezeje.hu](http://www.rakosmezeje.hu)



# „A zene az kell”

*Brit pedagógusok Rákosligeten*

Idén a British Council szervezésében kerületünk két intézményébe ellátogatott az az öt brit tanító, akik Anglia Herefordshire megyéjéből érkeztek Budapestre, hogy tanulmányozzák a magyar óvodai és az általános iskola alsó tagozatában történő oktatás rendszerét és sajátosságait. A vendégek kifejezett kívánsága volt, hogy valamilyen speciális képzésben résztvevő osztályok óráira látogathassanak el. Így esett a választás a Gregor József Általános Iskolára.

## 4 MUNKATÁRSUNKTÓL

Mivel a látogatók az óvodai és iskolai átmenet helyi megoldására is kíváncsiak voltak, ellátogattak a Bóbita Óvodába, ahol Belláné Markó Katalin óvodavezető ka-  
lauzolásával megnézhették a nagycsoportosok reggeli énekes-játékos foglalkozását. A gyermekek tiszta, szép éneklése, ritmusfejlettségük, énekszeretetük lenyűgözte a vendégeket. A foglalkozás után

a delegáció vezetője gratulált a gyermekeknek és a felnőtteknek a látottakhoz. Ezt követően Belláné Markó Katalin elmondta, hogy a magyar óvodarendszerben – Kodály Zoltán hazájában az ő útmutatásai alapján –, hogyan folyik a gyermekek zenei nevelése. A látogatás során az angol pedagógusok elmondták, hogy Angliában ebben az életkorban nem fektetnek ekkora hangsúlyt a gyermekek zenei képesség-



fejlesztésére, emiatt feltűnő különbségek vannak a gyermekek éneklési szokásaiban, az egymással való kapcsolattartásukban is. Ezután a Gregor József Általános Iskolában fogadta a vendé-

geket Bella Tibor igazgató és Burjáné Joó Katalin alsós igazgatóhelyettes.

Elsőként az iskolaotthonos 1.b osztály matematikaórájára látogattak el, majd egy emelt szintű ének-zene

osztályban nézték meg a munkát a brit pedagógusok. A vendégek megtapasztalhatták, hogy a gyermekek milyen sokat fejlődtek az óvodától az ének-zenei képzésük során.

A Csillagszem Alapítvány számlájára – az adók 1%-ából visszatérítve – 2006. évben 275.603 Ft, 2007. évben 383.375 Ft folyt be. Hálásan köszönjük támogatásukat és kérjük, hogy a következő évben is segítsék, hogy alapítványunk célkitűzései megvalósuljanak!

**Csillagszem Alapítvány kuratóriuma**



Békés, áldott karácsonyt és boldog, sikerekben gazdag új évet kívánunk a kerület minden lakosának!

Igérjük, hogy a jövő évben is a választási programunkban megfogalmazottak szerint munkánkban hitelesen képviseljük a kerület érdekeit.

Itthon Rákosszentmihályi Egyesület és frakciója:  
Kovács István frakcióvezető, Fachet Gergő

**MSZDP**

Békés, boldog karácsonyt és sikerekben bővelkedő új esztendőt kíván Önnek és kedves szeretteinek a Magyarországi Szociáldemokrata Párt XVII. kerületi szervezete!

# Kukoricamorzsolásra kékfestőt

*A szlovák kisebbség hagyományai*

4 SZABÓ ANIKÓ

Az 1750-es évektől kezdve élnek szlovákok és németek Rákospalotai területén. A kerületi kisebbségek közül nekik vannak évszázados hagyományaik, amiket ma is megpróbálnak megőrizni. *Epress Rezsőnével*, a helyi Szlovák Kisebbségi Önkormányzat elnökével és *Derczbach István*né képviselővel beszélgettünk.

– *Mióta létezik a Szlovák Kisebbségi Önkormányzat?*

– 1995-ben alakultunk, azóta egy stabil közösséget sikerült kialakítani. Jelenleg kettőnkön kívül *Hajnal György* elnökhelyettes, *Gácsi Éva* és *Pirák József* az önkormányzat tagjai. A szlovák önkor-

mánynak fiatal táncosaink révén élő jelene is van, de hűen próbáljuk élő múltját (a nyelvet, viseletet, népszokásokat) megőrizni. 1996-ban alakult a keresztúri szlovák asszonykórus és néptáncgyűttes. Kerületen kívül sokkal több fellépésünk van, számos település kisebbsége hív meg minket.

– *Ezek szerint tartják a kapcsolatot más régiók szlovák kisebbségével is.*

– Rendszeres a kommunikáció a Fővárosi és az Országos Szlovák Önkormányzattal, és a budapesti helyi kisebbséggel. Nemcsak kirándulásokkal, hanem kulturális programokon való kölcsönös részvétellel tartjuk a kapcsolatot. Gyakran hívnak minket



fellépő vendégként, a régi keresztúri hagyományokat felelevenítve saját műsorunk van.

– *Milyen a szlovák népviselet?*

– A különböző alkalmakra másfajta viselet dukált, a fellépés jellegétől függően ezt mi is változtatjuk. Kukoricamorzsoláshoz és köznapi tevékenységekhez a kékfestő szoknyát vesszük föl, a délutáni viselet a

kockás, míg egy lagzira az elegáns selyembrokat szoknyát öltjük magunkra. Nagyon nehéz az eredeti viseletet megszerezni, mert 30-40 éve kihalt az a korosztály, aki ezt hétköznapi hordta volna.

– *Milyen gyakran énekel az asszonykórus?*

– Ha valamilyen fellépésre készülünk, heti egyszer-kétszer próbálunk. Minden évben

megtanulunk néhány új dalt is.

– *Hogyan tartják fenn magukat?*

– Fő pénzforrásunk a kerületi önkormányzat pályázati támogatása, ebből finanszírozzuk hagyományörző tevékenységünket.

– *Milyen ünnepeken lépnek fel?*

– Egyik legfontosabb ünnepünk a pünkösd, amely szlovák nyelvű szentmisével kezdődik, és amelyen a környékbeli szlovákság is részt vesz népviseletben. Ünnepejük még a Mikulást, és tavasszal élőzenés, körtáncos farsangot tartunk táncházzal, tanítással. Ezeknek a közös ünnepeknek közösségteremtő erejük van, az összetartozást erősítik.

Áldott, békés Karácsonyt  
és boldog új esztendőt kíván  
Rákospalotai minden lakójának

a XVII. kerületi Fidesz

**FIDESZ**



# Összecsukható talicska az ovisoknak

*Kerületi vállalkozó ajándéka a helyi óvodáknak*

4 SZABÓ ANIKÓ

December 3-án tartották az óvodavezető szakmai szervezetének értekezletét a Pedagógiai Központban, ahol meglepetés várta az óvodapedagógusokat: intézményeik ajándékot kaptak.

A Polikov kft. képviselőjében Kovács Sándor vállalkozó összesen 40 darab lombtaligát ajánlott fel a kerület mind-egyik óvodájának. A vállalkozó az értekezlet előtt bemutatta az intézményvezetőknek a könnyen kezelhető, alumíniumvázaz, összecsukható ponyvapuntyos lombtaligát,



amelynek súlya csupán 3,5 kg, útartalma azonban 35 liter. Kovács Sándor szerint az óvo-

dások élvezettel szedik majd a kis talicskába a lehullott faleveleket, így még inkább meg-

valósulhat a hatékony környezeti tudatra nevelésük.

A rákoshegyi vállalkozó elmondta, hogy nem először támogatja a kerület intézményeit. 1999-ben a Kőrösi Csoma Sándor Általános Iskola és Gimnáziumban keletkezett tüzeset után készpénzzel segített a helyreállításban, míg a rákoshegyi, hét halálos áldozatot követelő gázrobbanás után gáz- és füstérzékelőket ajánlott fel az óvodáknak, hiszen a gyermekek az egyik legvédtelenebb korosztályhoz tartoznak.

## Számítógépeket kapott négy iskola

4 MUNKATÁRSUNKTÓL

Négy, a Ferihegyi repülőtér közelében lévő iskolát szerel fel számítógépekkel a Budapest Airport egyik fő tulajdonosa, a HOCHTIEF AirPort. A 35 számítógép és kiegészítő eszköz értéke 5 millió forint. December 11-én a társaság vezérigazgatója, Reinhard Kallenda adta át az eszközöket az érintetteknek, köztük a XVII. kerületi Czimra Gyula Általános Iskolának. Mind a négy oktatási intézmény olyan közösségben működik, amelyet közvetlenül érint a repülőgépek zajterhelése.

## Metró a városközpontban?

*Erről álmodtak a rajzpályázat résztvevői*

4 KILI TAMÁS

Térnyerő - Újítsuk meg együtt Keresztúr köztereit! címmel rajzpályázatot hirdetett meg az önkormányzat általános iskolások számára. A pályázaton öt kerületi iskolából 67 diák vett részt, akik megrajzolták a megújult városközponttal kapcsolatos álmaikat, elvárásaikat. A nyertes pályamunkán négyen dolgoztak, *Beri Niki, Hódi Eszter, Kovács Roland és Szilvás Adél*, mindannyian az Újlak Utcai Általános Iskola rajztagozatos 8/c osztályának tanulói.

Az első helyezettek díjait, egy-egy könyvet és öt-ötezer forintos könyvtulajánymintát *Riz Levente* polgármester adta át december 12-én a

Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár rákoskeresztúri fiókkönyvtárában.

A díjnyertes alkotás középpontjába egy metróállomást álmodtak a gyerekek Rákoskeresztúr központjába, hangsúlyozva ezzel is a kerület közlekedési problémáját. Legalább annyira fontos a busz, amely természetesen

nem hiányozhatott a képről, új elemként pedig a park, a fák, a játszótér és a panelházak mellett elfutó kerékpárút jelent meg.

A bíráló bizottság által legjobbnak tartott tizenkét pályamű egy hónapon át a könyvtár helyiségeiben volt kiállítva, ahol a látogatók szavazhattak a legjobbakra.



## A megrágcsált Mikulás-zsák



4 SZABÓ ANIKÓ

A Szabadság sugárúti iskolában már hagyomány, hogy a környék óvodásait meghívják egy-egy színdarabra, amelyet mindig *Cséplő Zoltánné* pedagógus ír és az iskolások adják elő. A mostani, Mikulás napi műsort december 10-én mutatták be a negyedikesei.

A történet szerint egy kisegér megrágcsálta a Mikulás zsákját, így veszélybe került a Földön élő gyerekek ajándéka, hisz lyukas zsákból nem tud meglepetést

osztani a Mikulás. Kiderült, egyetlen módon lehet megfoltozni a zsákot: a Macskakirály aranytűjével, a Vasorrú bába szövetségével és az Északi Boszorkány csodafonalával.

Az előadás után, *Jurecz Emil* igazgató zárószavait követően, a krampusznak öltözött iskolások papírból készült, sugársulis Mikulás-csizmácskát és szaloncukrot osztottak ki az óvodásoknak, akik bizonyára a jövő tavaszi, húsvéti színdarabot is izgatottan várják már.

# Patogó tűz a húrokból

Vivaldi Négy évszakja gyerekeknek

4 SZABÓ ANIKÓ

A Rákoshgyi Bartók Zeneház egyik célja, hogy már egészen kicsi kortól megismertesse és megszerettesse a gyerekekkel a komolyzenét. Ennek egyik eszköze az a koncertsorozat, ami „Kicsiknek és nagyoknak” címmel fut, és amelynek december 7-i előadása Antonio Vivaldi Négy évszakja volt.

Bokor Jutta igazgatónő-operaénekes a mesélő szerepét is magára vállalta, ő volt, aki bemutatta a kicsiknek a zeneszerzőt és a hegedűversenyét.

A négy évszak esetében a témát Nagy Béla hegedűművész játszott,



ta, míg a zenekari kíséretet a Gracioso vonósnégyes (Tóth Hajnalka – elsőhegedű, Ósz Aletta – másodikhegedű, Gömöri Enikő – brácsa és Horváth Ildikó – cselló), valamint Lengyel Andrea csembalón biztosította.

A tételek előadása előtt Bokor Jutta a gyere-

kekkel megbeszélte a különféle zenei effektusok jelentését (tavasszal madárcsicsergés, nyáron mennydörgés és zivatar, ősszel a szüreti mulatság és vadászat hangjai, télen a kinti didergés, míg bent a szobában a tűz patogósa a kandallóból).

# Országos zongoraverseny

4 KILI TAMÁS

A Ferenczy György Alapítvány rendezésében, a Bartók Béla Alapfokú Művészetoktatási Intézmény társ-szervezésében párhuzamosan két helyszínen, a Dózsában és az iskola épületében mérték össze a zongoratudásukat a III. Országos Zeneiskolai Ferenczy György Zongoraverseny résztvevői december 7-9-én. A verseny védnöke

szek, zenetanárok érkeztek a zsűribe. Dombovári Csaba megnyitóbeszédében Kodály Zoltánt idézte: „A zene lelki táplálék, és semmi más-sal nem pótolható”.

Az ország minden szegletéből érkező 324 jelentkezőt öt korcsoportba sorolták: a zenei általános iskolákba és a továbbképzőkbe járó „apró művészeknek” különböző nehézségi fokú darabokkal kellett bizonyítaniuk tehetségüket. A versenyzők olyan színvonalat produkáltak, amellyel alaposan megnehezítették a zsűri dolgát, olykor csak egy-egy pont döntött a helyezések sorsáról. A verseny, ahol becsülettel helytálltak és igen jól szerepeltek a kerületi gyerekek is, egyben a 2008. júniusára tervezett II. „Chopin + ...” Nemzetközi Zongoraverseny válogatója is volt.

A Ferenczy György művészeti díjat csak a Chopin-művek legjobb előadásáért ítéltek oda a II. korcsoporttól kezdődően. Ebben Zászkaliczky Márta (tanára: Gáspár Rita) jeleskedett a legjobban, megszerezve ezzel a legmagasabb elismerést.



Joanna Stempinska lengyel nagykövet és Dombovári Csaba alpolgármester volt.

Az esemény színvonalát jelezte, hogy a komolyzenei szakma élvonalába tartozó neves hazai és külföldi művé-

## Itt járt a Mikulás



4 MUNKATÁRSUNKTÓL

December 6-án délután a XVII. kerületi anyaothonokban élő nehéz sorsú gyermekeket és családjukat látogatta meg a Mikulás. Az ünnepségen jelen volt Riz Levente polgármester is. A gyerekek boldogan találkoztak a Mikulással és vették át csomagjaikat.

**Számítógépek**

- HELYSZINI HIRAJÁVITÁSA, KARBANTARTÁSA
- INTERNET BEÁLLÍTÁS
- VIRUSIRTÁS
- SZOFTVEREK TELEPÍTÉSE, FRISZÍTÉSE
- ÚTMUTATÁS A SZOFTVEREK HASZNÁLATÁHOZ
- RENDSZERGAZDASÁGI TANÁCSADÁS

**Tóth Godó Gábor (30) 942-8396**

**Hűtőgépek, fagyasztók, mosógépek javítása**  
**1-3 órán belül**  
**NAGY IMRE**  
 1171 Mezőcsát utca 3.  
 T: 258-0395, 06-20-938-1763.  
 www.hutogepszerelo.hu

**Fogászati Röntgen**  
 Fogászati kis- és panoráma röntgen  
 1152 Bp., Szilaspark 5. f.sz.  
 (a Pólus mellett)  
**Beutaló nélkül is!**  
 Rendelési idő: H-P 8-20 h  
 Tel.: 414-0146 és 306-5571

**PAROLE NYELVSTÚDIÓ**  
**Rákoskeresztúron**

Normál és intenzív tanfolyamok  
 Szintfelmérés és beiratkozás: info@parole.hu  
 06-30-502-4727, 06-20-318-3936

- Beszédközpontú oktatás
- Képzett és strapabíró tanárok
- Csoportos és egyéni oktatás
- Angol / Német

ALAPÍTVÁ: 2003  
**WWW.PAROLE.HU**



# Ingmar Bergman darabja Rákoskerten

Interjú Détár Enikővel, a színmű egyik főszereplőjével

December 9-én mutatták be a Kerti Klubban az idén elhunyt világhírű svéd filmrendező-dramáiról, Ingmar Bergman *Jelenetek egy házasságból* című művét. A produkció érdekessége, hogy a kétszereplős kamaradramában az életben is egy párt alkotó Détár Enikő és Rékasi Károly játszik. A sikeres előadást követően beszélgettünk a színésznővel.

4 HORVÁTH TIBOR

**K**inek az ötlete volt egy Bergman-darab színpadra állítása?

- A rendezővel, Balatoni Mónikával már tíz éve ismerjük egymást, még a régi Nemzeti Színházban dolgoztunk együtt. Az ő ötlete volt a *Jelenetek egy házasságból* színpadra állítása. Érdekes egybeszés volt nyáron, hogy amikor megkaptuk a jogi engedélyezést, abban az időben hunyt el Ingmar

Bergman. A svédországi jogutódok különben igen komoly kérdéseket intéztek a rendezőhöz a bemutatás előtt és után is.

- Mennyi ideig készültek férjével a szerepekre?

- Intenzíven két hónapot próbáltunk, de az előkészületek persze jóval több időt vettek igénybe. Mindemellett sok egyéb munkánkkal is foglalkoznunk kellett. Ráadásul a produkció költségeinek 90%-át is mi álljuk Karival (Rékasi Károly).



- Gondolom, nem kevés energia-befektetést igényel önöktől ez az embert próbáló színdarab.

- Nagyon nehéz időszak áll mögöttünk, amely szellemileg és fizikailag egyaránt kimerítő volt. Ehhez jött még hozzá a jelentős anyagi kockázatvállalás is. Még sok előadáson kell túl lennünk ahhoz, hogy ki tudjunk enged-

ni. Fantasztikus érzés volt, hogy Rákoskerten is ennyi ember volt kíváncsi rá. Ez komoly felelősséget jelent számkra, de nagy motivációt is ad egyúttal. Korábbi hiányérzetünket teljesen kitöltötte, hogy egy ilyen kaliberű színmű segítségével mi is új oldalunkról mutathattunk be a közönségnek.

- Meddig lesz műsoron a *Jelenetek egy házasságból*?

- Ameddig az emberek igényt tartanak rá. Az ország számos pontjára kaptunk meghívást, illetve folyamatosan játsszuk a darabot a Madách Színház stúdiójában havonta két alkalommal.

- Az 1973-ban készült filmklasszikust mikor látta?

- Hosszú-hosszú évekkel ezelőtt. Kamaszkoromban a Magyar Televízió rendszeresen adott Bergman-filmeket, amelyek akkor nagy hatással voltak rám. Most tudatosan nem néztem meg ezt a filmet, mert nem akartam ösztönösen másolni *Liv Ullmann*-t, és azt sem akartam, hogy sokkoljon az eredeti alkotás.

## ÉPÜLET TERVEZÉS INGATLAN KÖZVETÍTÉS HOME ( center ÉPÍTÉSI KÖZPONT

Bp. XVII. Pesti út 237. sz. A/1. iroda  
(a földszinten)

T/F.: 257-5042, ill. (06-30) 9428-394

Tomcsik József

építésmérnök,  
igazságügyi  
ingatlanforgalmi szakértő  
[www.tomcsik.hu](http://www.tomcsik.hu)



**ÓVJA MEG OTTHONÁT  
A BETÖRŐKTŐL!**

LAKÁSBIZTOSÍTÁS  
VIDEÓRENDSZEREK  
BELEPÍTŐK  
TŰZELZŐK  
KAPUTELEFONOK  
GARÁZSBIZTOSÍTÁS  
KAPUMOZGATÓK

TERVEZÉS • SZERELÉS • JAVÍTÁS

AKCÓ

ZSÉLES AKKUMULÁTOROK 1.800,-/db  
AUTÓBIZTOSÍTÓ 12.800,-/év  
GYERMEKÁRAMO/KÁBELEK 6TP 54,-/db  
8 x 0,22 30,-/db  
TÁVPELZŐVEZET (2db 100m-es) 2.400,-/db

**VAGYONVÉDELMI SZAKÜZLET**  
1173 Bp. Pesti út 306/b.  
Tel/fax: 253-5634, 253-5635  
20-313-2002  
Nyitva: H-P 7-17  
Sz 9-13

## TÖRÖK BARKÁCSÁRUHÁZ

Iparosok - házépítők - lakosság boltja  
350 nm-en 10 000 féle termék

KÍNÁLATUNKBÓL:

zár, lakat, vasalás, rézveret, profi és barkácsszerszám, kiscső, alumínium- és falétra, festék és vegyi áru, villanszerelési anyagok, vízszelési anyagok, barkácsoló, szerszámnyél, szeg, huzal, csavar, forgácslap, Friulsieder olasz rögzítéstechnika, mezőgazdasági és háztartási cikkek, kerítésfonat, lánc, kötél, dexion-salgo polcrendszerek

**ÉS MÉG SOK EGYÉB, AMI EGY  
KERTESHAZ-TULAJDONOSNAK KELL.**  
Szinte MINDEN EGY HELYEN.

Nyitva: hétfő-péntek: 8.00-16.00 óra, szombat: 8.00-13.00 óra  
Budapest XVII., Rákoshegy, Táncsics M. u. 38. Telefon: 258-5644

## CSAVARHÁZ REISSER-mintabolt

Minőségi csavarok,  
Kötőelemek, szerszámok.

Nyitva:

H-P: 8-17, SZ: 8-12

1172 Budapest, Gyöngytyúk u. 33.

Tel/fax: 257-8156



FARMGÉP-CSAVARHÁZ KFT. Oktatási üzletág  
H-1172 Budapest, Gyöngytyúk u. 86-88.  
E-mail: [csavarhaz@t-online.hu](mailto:csavarhaz@t-online.hu)  
MK nysz: 13-0141-07. Akkr. sz.: AL 1531

**A XVII. kerületben működő iskolánkban az alábbi szakmákat tanulhatja:**  
Zöldség-gyümölcs eladó - Bútor és lakástextil eladó - Műszaki cikk eladó -

Ruházati eladó - Kereskedő, boltvezető - stb.

Bővebb információ: [www.csavarhaz.hu](http://www.csavarhaz.hu) weboldalon. Telefon 06-20-970-15-00

**Dózsa Művelődési Ház**

(Pesti út 113., tel.: 256-4626)



**December 27.,** 19 óra: Johann Strauss: A denevér, nagyoperett 3 felvonásban (két részben), a Magyar Állami Operaház szólistáinak előadásában. Belépő: 3000 Ft. Karácsonyi ajándékként is ajánljuk!

**Január 8-án** 18 óra: Bergman-filmklub: A csend.

**Január 13-án** 20 óra: Jazz Presso. A 2006-os év eMRTon-díjas együttese, a Fusio Group. Szendőfi Péter – dob, Elek István – szaxofon, Kormos János – gitár, Barabás Tamás – basszusgitár. Belépő: 800 Ft.

**Január 15-én** 18 óra: Bergman-filmklub: Persona.

**Január 19-20.:** A magyar kultúra napja tiszteletére az önkormányzat és a művelődési ház közös rendezvénysorozata. Köszöntő beszédet mond: Riz Levente polgármester. 18 óra: Bukta Norbert festőművész „Amit a fényből kitakarunk, azok vagyunk” című kiállításának megnyitója a Ballony Galérián. 19 óra: A Csík Zenekar különleges népzenei koncertje a színházteremben. A belépés díjtalan!

**Január 20-án** 16 órától: Családi vasárnap. Létramesék – a Bozsik Yvett Társulat produkciója. Belépő: 800 Ft.

**Január 22-én** 18 óra: Bergman-filmklub: Rítus.

**Rákoshgyi Községi Ház**

(Podmaniczky Zsuzsanna utca 3. Tel/fax: 258-3394)



**December 30-án** 18 órakor: „Képek Saint-Simonban” címmel Fejér Gyula fotókiállításának megnyitója.

**Január 12-én** 18 órakor: Kiállítás a magyar kultúra napja tiszteletére: a Vigyázó Ferenc Művelődési Társaság 2007. decemberében Gergyószentmiklóson bemutatott anyagának kiállítása.

**Január 16-án** 19 órakor: A Cimbalom Világszövetség Nemzetközi Új-évi Koncertje a Baptista Imaházban (Podmaniczky Zsuzsanna utca 6.).

**Rákoscabai Községi Ház**

(Péceli út 222. Tel.: 256-9526)



**Január 11.,** péntek 17 óra: Hajléltalan alkotók kiállításának megnyitója. A tárlatot megnyitja: Fohsz Tivadar szociális ügyekért felelős alpolgármester. A kiállítás megtekinthető február 1-ig.

**Január 15-én** kedden, 14 és 18 óra: Rendhagyó földrajzóra: Kalandozások Észak-Amerika vadnyugati Nemzeti Parkjaiban, 3-4. rész.

**Január 19-én** 14 órától: Kareoke családoknak, külföldi és magyar slágerek. Vezeti: Kalmár Éva előadóművész. A program ingyenes!

**Január 20-án,** vasárnap: Táncházt, gyimesi és moldvai táncok tanítása. Gyerekeknek 17-18.30, felnőtteknek 19-22 óráig.

**Január 25-én,** pénteken 18 órától: Juhász Sándor A küzdelem ára című novelláskötetének, A mélység ajtaja című verseskötetének, Kabai Györgyné: Ha jó tündér lehetnék című verseskötetének bemutatása.

**Erdős Renée Ház**

(Báthory utca 31.)



**Január 20-án** 18 órakor: a magyar kultúra napja tiszteletére a XVII. kerületi képző- és iparművészek tárlatának megnyitója.

**Csekovszky Árpád Művelődési Ház**

(Hősök tere 9. Tel.: 256-0267)



**December 31-én** 20-04-ig: Szilveszteri Mulatság. Játsszik: a Beatorlók zenekar. Tombola! Fődíjak: Görögországi nyaralás, Neckermann üdülési utalvány. Jegyek elővételben válthatók a művelődési házban december 21-ig.

**Január 5-én** 20-01 óráig: Rock Klub: Pótszilveszter. 21-23 óráig: Coloradó koncert. Belépő: 800 Ft.

**Január 12-én** 17-18 óráig: Kolompos tánc ház – farsangi mulatság.

**Január 18-án** 18-kor: A magyar kultúra napja tiszteletére Katona Piroska díszlet- és jelmeztervező kiállítása a Diadal úti iskolában.

**Január 19-én** 20-24 óráig: Együttműködő partnereink bálja. Zártkörű rendezvény!

**Január 21-én** 10-kor a Batty Színház előadása. Belépődíj: 600 Ft.

**Rákoshgyi Bartók Zeneház**

(Hunyadi utca 50. www.bartokzenehas.hu)



**December 22.** 19 óra: Asszony szerelem, asszony sors – Schumann művei. Belépőjegy: 1000 Ft.

**Január 8.** 15 óra: „Jeges napok” – kicsiknek és nagyoknak, Tátray Zsuzsanna foglalkozása, népdaltanítás: Bokor Jutta. Belépőjegy: 500 Ft.

**Január 9.** 15 óra: Mozart: A színgazgató, vígopera kicsiknek és nagyoknak. Szereplők: Óhegyi Filoretti, Cecília Lloyd, Ókovács Szilveszter, Andrassy Frigyes. Zongora: Bodnár Gábor, belépőjegy: 600 Ft.

**Január 20.** 19.30 óra: A magyar kultúra napja. Lira-paletta – a Poézis együttes műsora huszadik századi magyar költők verseiből. A belépés ingyenes.

**Rákoshgyi Művelődési Ház**

(Rákoshgyi sugárút 66. Tel.: 257-4498)



**Január 13-án** 15.30–18.30 óráig: A magyar kultúra napja Rákoshgyin. 15.30 óra: Pállay-Kovács Szilvia grafikus-festőművész kiállításának megnyitója. A kiállítás megtekinthető: január 27-ig. 17 óra: Riz Levente polgármester ünnepi köszöntője. 17.10 óra: Bognár Szilvia népdalénekes koncertje „Ének őrzi az időt” címmel. Közreműködik: Bede Péter (furulya, szaxofon), Bolya Mátyás (koboz), Kovács Zoltán (nagybőgő), Gyulai Csaba (ütőhangszerek), Pál István „Szalonna” (hegedű), Rácz Krisztián (gitár).

**Január 19-én,** szombaton 20-02 óráig: Ágnes-napi bál, zenél a Kristály Duó.

**Gózon Gyula Kamaraszínház**

(XV. utca 23. Tel.: 253-0380)



**December 28.** 11 óra: Micimackó meséi.

**December 30.** 19 óra: Kincskereső – évbúcsúztató hangverseny.

**December 31.** 17.30: Szilveszteri Kavalkád.

**Január 13.** 15 óra: Gózon Kabaré. Tolnay Klári bérlet 2. előadás, jegyek válthatók.

**Január 19.** 19 óra: Mondja el az életét! Verebes István beszélget Szulák Andreával.

**Január 24.** 19 óra: Gózon Kabaré. Domján Edit bérlet 2. előadás, jegyek válthatók.

**Január 25.,** péntek 19.30 óra: Gózon Kabaré. Mecénás bérlet, zártkörű előadás.

# Adventi kiállítás a Dózsában

Karácsonyi csodák mézeskalácsból

4 SZABÓ ANIKÓ

A Dózsa Művelődési Ház minden évben valamilyen különleges tárlattal készül a decemberi ünnepekre. Idén Dávidné Szmeló Judit népi iparművész „Kis karácsony, nagy karácsony” című adventi mézeskalácsbáb-kiállítását tekintette meg a közönség. A megnyitóra december 4-én került sor.

Kelemenné Hajnal Csilla népművelő köszöntőjében elmondta, hogy Dávidné Szmeló Judit tárlatával a karácsonyvárás szent hangulatát próbálták meg becsempészni a Dózsa falai közé, és ha már különös a kiállítás, rendhagyó módon maga a kiállító művész nyitotta



meg a tárlatot, aki elmondta, hogy még gyermekei óvodások voltak, amikor rábukkant egy mézeskalácsreceptre, ekkor kezdte a bábuk sütését. Azóta úgy érzi, a karácsony ébresztéséhez hozzátartozik a mézeskalács illata, hisz maga a

sütemény a szeretet szimbólumát hordozza. Az iparművész beismerte, hogy bár mézeskalácsot sütni játék és varázslat, egyben sok munka is, azonban a kiállítás nézője már csak a gyönyörűsége végeredményét látta: Mikulásra váró gyerekeket, angyalokat megörökítő mézesbábokat, Jézus születését felidéző betlehemi kalácskunyhót.

A megnyitó után a művész unokaöccse, Dudas Máttyás Ady Endre Kis, karácsonyi ének című költeményét szavalta el, majd a jelenlévők egy különleges ízű tea mellett megkóstolhatták a karácsonyfa és hullócsillag alakú mézeskalácsokat.

# Művészettörténeti előadás a Csekóban

4 KILI TAMÁS

M. S. mester és Pannóniai Mihály festésze címmel tartott vetített képes előadást Domonkosné Krusnyák Magdolna képzőművész, művészettörténész december 11-én a Csekovszky Művelődési Házban.

Nagyon kevés adat áll rendelkezésre, de valószínűsíthető, hogy mindkét művész Máttyás király uralkodása idején élt.

M. S. mester vélhetően a Felvidéken dolgozott, az északi festészet legnagyobb művészei közé tartozik. Pannóniai Mihály Itáliában tanulta a festészetet, egy ideig itt, majd Ferrarában élt és alkotott.

A selmecbányai Mária-templom főoltára mesterének személye napjainkig azonosíthatatlan, csupán az M. S. szignót ismerjük, a több darab-  
ból álló oltárkép mégis kiemelt jelentőségű.

Dolgozatában Gombosi György a reneszánszkor legproblematiszab-  
festőjeként említi Pannóniai Mihályt, akinek mindössze egy hiteles alkotása maradt fenn. A Szépművészeti Múzeumban A trónoló Ceres című képet Michaelé Panonio néven jegyzi.

A festőről annyit lehet tudni, hogy az 1420-as években Zsigmond király egyik hadvezérének szolgálatában több, azóta elpusztult freskót festett.

## Euro-Quattro

Biztosítás Közvetítő  
Brókerház-Alkusz KFT.

**KÖTELEZŐT OLCSÓBBAN!!!**



Az alábbi hirdetés azoknak az ügyfeleknek szól, akiknek nem mindegy, hogy mennyit fizetnek biztosításaik után!

Hamarosan elérkezik a kötelező gépjármű felelősségbiztosítások évforduló-  
ra történő felmondások/változtatásának időszaka! A jövő évre kötendő bizto-  
sítások változtatási igényét - legkésőbb 2007. november 30-ig teheti meg.  
Irodánk teljes körű szolgáltatást, - számítógépes összehasonlító program se-  
gítségével - lehetőséget biztosít arra, hogy Ön a legkedvezőbb kötelező biz-  
tosítást választhassa! November hónaptól december 15-ig hosszabbított  
nyitva tartással várjuk kedves Ügyfeleinket teljes körű ügyintézésel:

**SZOLGÁLTATÁSAINK INGYENESEK!**

Hétfőtől-csütörtökig: 8-18-ig, Pénteken: 8-16-ig, szombaton: 8-12-ig  
Felmondások, díjtájékoztató és ajánlatok elkészítése, biztosítások megkötése  
helyben

**Irodáink:**

1172 Bp. Cinkotai út 2. Tel: 253-0146, 257-7214 Fax: 257-7214

1183 Bp. Üllői út 458. Tel: 296-0256, Fax: 296-0257

Üzleti igazgatók: Gróf Lukács: 06 30 594-6790 · Sajó Ferenc: 06 20 411-2277

**www.euroquattro.hu**

## KLASSZIKUS ÉS RUSZTIKUS HOLLAND BÚTOROK

**nagy választékban,  
mindig más készlettel.**

**1173 Budapest,  
Strázsahegyi dűlő u. 7.**

(Pesti út 237. Cégek háza)

T.: 06-20-576-0868 • Nyitva: H-P: 10-18, Sz-V: 9-14.

**www.klasszbutor.hu**

**Folyamatos AKCIÓK!!!**

## MozaiKIngatlan

Eladó ingatlanokat

keresünk és kínálunk!

Tel.: 260-9428

**www.mozaikingatlan.com**





# Akcióban a polgárőrök

*Sok dolga akadt a Delta csapatának*

## Csoportos garázdák

Hajnaltól a Borsó utca és Pesti út kereszteződésénél lévő tízemeletes ház lépcsőjénél 5 fiatal randalírozott. Egy arra járó, 17 év körüli fiúba belekötöttek, de még idejében sikerült a sértettnek elmenekülnie a lakótelep irányába, ahol az Uszoda utcánál járózóró polgárőröktől segítséget kért. A polgárőrök 5 percen belül megtalálták a randalírozókat. Három elkövetőt elfogtak, de ketőnek sikerült elmenekülnie. A deltások segítséget kértek a rendőröktől, akik pár perc alatt a helyszínen voltak és megkezdtek az intézkedést.

## Rablók akadtak horogra...

Egy 17 év körüli fiú – akit már a vonaton két, 18 év körüli roma származású fiatal inzultált – a rákoshegyi vasútállomáson leszállt a vonatról. A két elkövető szintén leszállt. Pénzt követeltek,

megverték és elvették a fiútól a kezében lévő szatyrot. A sértett bejelentést tett a rendőrségen és az egyik rendőrjárőr mellett szolgálatot teljesítő polgárőr értesítette a társait, közösen keresni kezdték az elkövetőket. Tíz percen belül a polgárőrök felismerték őket a Polgári Védelem bázisához közel. A két elkövető ellen rablás miatt indult eljárás.

## Segítettek a tűzoltóknak!

Nagytarcsára vonultak a tűzoltók, ahol egy családi ház teljes terjedelmében égett, s mivel a legközelebbi tűzcsap 400 méterre volt, a polgárőrök is segítettek az alap-

vezeteket összeszerelni, majd az oltás ideje alatt biztosították a helyszínt, és vigyáztak a tűzoltók gépjárműveire és felszereléseire.

## BKV vs VW Transporter

A Lőrinci út és Magvető út kereszteződésében összeütközött egy BKV busz és egy VW Transporter mikrobusz. Mivel a járművezetők nem tudtak megegyezni a felelősség kérdésében és a BKV baleseti helyszínelő nem érkezett meg, a polgárőrök végezték a helyszín biztosítását, és értesítették a rendőrséget, valamint egy „seprűs” kocsit, mert törmelék és olaj került az útra.

## Legyen ön is polgárőr!

A XVII. kerületben a Delta Polgárőrség a közterületek, az ott lévő létesítmények, gépjárművek és a magánterületek védelme érdekében járőrszolgálatokat tart. Szervezetünk bűnmegelőző munkája megvalósításához várja a segíteni kész kerületi lakosok közreműködését. A Delta Polgárőrség elnöke: **Marton Rudolf**  
Szolgálati telefon: **06-20-991-1663**, **ww.delta17.hu**

# A tél beálltával sokasodnak a balesetek

December 3-án 8 óra 50 perckor a Pesti út 146. szám előtt egy tehergépkocsi a belső sávba kezdte meg az átsorolást, ám vezetője nem látta az ott közlekedő, VW személygépkocsit. A teherautó bal hátsó részével a személygépkocsit a szembejövő forgalmi sávba lökte, ahol az összeütközött egy másik autóval. A VW vezetője 8 napon belül gyógyuló könnyű sérüléseket szenvedett.

December 5-én 9 órakor egy 27 éves hölgy kézenfogva sétált szomszédja kisfiával a Kucorgó téren. A Pesti úton nem a kijelölt gyalogátkelőhelyen kívánt átkelni, és későn vette észre az arra kanyarodó tehergépkocsit. A tehergépkocsi a gyalogosokat elsodorta, akik 8 napon belül gyógyuló könnyű sérüléseket szenvedtek.

December 5-én 8 óra 03 perckor a Pesti út és Oroszvár utca kereszteződésénél egy 70 éves férfi a Pesti úton nem a kijelölt gyalogátkelőhelyen kívánt átkelni, és egy Renault elsodorta. A gyalogos 8 napon belül gyógyuló könnyű sérüléseket szenvedett.

December 5-én a Pesti út és Borsó u. kereszteződésénél egy 42 éves férfi az általa vezetett Daewoo Lacetti típusú személygépkocsival a tilos jelzést figyelmen kívül hagyva a kereszteződésbe hajtott és ott összeütközött egy Opel gépkocsival. A baleset során az Opel vezetője és két utasa 8 napon belül gyógyuló sérüléseket szenvedett.

December 7-én a Pesti út és Kaszáló utca kereszteződésénél egy 51 éves férfi az általa vezetett VW tehergépkocsival kanyarodása során nem adta meg az elsőbbséget a Pesti úton szemből, a Ferihegyi út felől közlekedő és egyenesen tovább haladni szándékozó, 24 éves hölgy által vezetett Renault személygépkocsi részére. A baleset következtében mindkét gépkocsi vezetője 8 napon belül gyógyuló könnyű sérüléseket szenvedett.

## Ujjlenyomata buktatta le a „halottat”



4 MUNKATÁRSUNKTÓL

A XVII. kerületi Rendőrkapitányság december 10-én őrizetbe vette V. L. 36 éves, budapesti lakost, mert 10-én egy Pesti úti benzinkúton – igazoltatása

során – magát V. GY. 31 éves, budapesti lakos nevére kiállított iratokkal igazolta, valamint megalapozottan gyanúsítható azzal, hogy közreműködött abban, hogy a személynyilvántartásban elhalálozottként tüntessék fel.

Nevezett ujj- és tenyérnyomatai alapján került azonosításra. V. L. ellen további 3 bírósági elfogatóparancs volt érvényben, több mint 6 év jogerősen letöltendő szabadságvesztés miatt.



December 14-én a Rojik étteremben kollégák és hozzátartozók előtt értékelte az évet Szigeti János rendőrkapitány és Salgó László kapitányságvezető-helyettes. A kiemelkedő munkát végzett rendőrök és közalkalmazottak közül 14-en kaptak nettó negyvenezer forintot pénzjutalmat, amelyet az önkormányzat biztosított a kapitányság számára. Az eseményen részt vett Ladnyik Edina, a X-XVII. kerületi ügyészség kerületi vezető ügyésze is.



# SÁRKÁNY CENTER

több mint piac...

## MEGNYÚJTOTTUK! nyitvatartási időnket!



2007 november 1-től december 31-ig  
meghosszabbított ünnepi nyitvatartással

várjuk Önt és kedves családját  
a Sárkány Centerben!

Minden nap  
**9-19<sup>h</sup>-ig!**

450 ÜZLET, PIACI ÁRAK  
550 INGYENES PARKOLÓ

Bp., XVIII. Gyömrői út 79.  [www.sarkanycenter.hu](http://www.sarkanycenter.hu)

→ 3 hónapos  
futamidőre

→ kiemelkedő,  
fix kamat

**CIB Lekötött Betét**



**Nincs mit  
titkolni**

**EBKM: 9,00%**

CIB 24 06 40 242 242  
[www.cib.hu](http://www.cib.hu)

A Fővárosi Gázművek Zrt. mint a Magyar Államkincstár által megítélt szociális gázártámogatás elszámolását végző szervezet segítséget kíván nyújtani Ügyfeleinek a támogatás igénylésével kapcsolatban.

### A gázártámogatással kapcsolatos legfontosabb tudnivalók:

- A támogatási kérelmet a **Magyar Államkincstárnak** kell beküldeni a 1431 Budapest, Pf. 148. címre, akkor is, ha Önnek 2007-re korábban megítélték a támogatást.
- Amennyiben nem kapta meg postán az igénylőlapot, letöltheti a **Magyar Államkincstár** ([www.allamkincstar.gov.hu](http://www.allamkincstar.gov.hu)) honlapjáról, illetve személyesen átveheti a **Kincstár ügyfélszolgálati irodáiban**.
- 2008 egész évére csak akkor kap támogatást, ha még az idén beküldi igényét** a Magyar Államkincstárhoz, visszamenőleg támogatás nem kérhető.
- Ne feledje csatolni a **mellékleteket**: a legutóbbi gázszámla másolatát, közös mérővel rendelkező társasházi lakásban lakóknak a közös képviselő nyilatkozatát és a legutóbbi gázszámla másolatát, új fogyasztási hely esetén a társaságunkkal kötött szerződés másolatát.
- Az nyújtja be az igénylést, akinek a gázmérő a nevére szerepel!** A támogatás szempontjából mindegy, hogy a háztartás tagjai közül kinek a nevére szerepel a gázmérő, mivel a támogatás odaítélése a háztartásban élők egy fogyasztási egységre eső jövedelmétől függ.
- A beadott igénylések elbírálásával, az esetleges hiánypótlással kapcsolatban **kizárólag a Magyar Államkincstár ügyfélszolgálatára tud felvilágosítást adni**.
- Társaságunk kizárólag a Magyar Államkincstártól kapott adatok alapján érvényt nyújt a támogatást, ezzel kapcsolatban **semmilyen döntési joga nincs!**

### Hasznos címek, telefonszámok:

A szociális támogatással kapcsolatban további tájékoztatás a **Magyar Államkincstártól** kérhető:

E-mailen: [gaz@allamkincstar.gov.hu](mailto:gaz@allamkincstar.gov.hu)

### Személyesen vagy telefonon:

**XIII. kerületi iroda:**  
1139 Budapest Váci út 71.  
Tel.: 349-9384

**XI. kerületi iroda:**  
1115 Budapest, Bartók Béla u. 120-122.  
Tel.: 371-9951

**FŐGÁZ**



## Réthy Sándor-emlékverseny a Kőrösiben



### 4 MUNKATÁRSUNKTÓL

Nyolcadik alkalommal rendezték meg a Réthy Sándor Torna Emlékversenyt a Kőrösiben. A neves sportoló, olimpikon emlékének tisztelő, országos, meghívásos tornaszalálkozóan összesen 70 csapat versengett. A budapesti csapatokon kívül Baracs, Debrecen, Győr, Ják, Kecskemét, Komárom, Kőröshegy, Szeged, Tatabánya, Zalaegerszeg iskoláiból 420 gyerek küzdött az egész napos versenyen.

A diákok, tanáraik és az őket elkísérő szüleik fantasztikus hangulatot teremtettek.

A megnyitón Réthy Sándorné, a verseny névadójának felesége köszöntötte a tornászokat: „Akik ma itt versenyeztek, mind elmondhatják magukról, hogy ők tornászok!”

A versenyt a XVII. kerületi Sporthivatal is támogatta.

A két legeredményesebb budapesti csapat a kerületi Kossuth Lajos Általános Iskola és a házigazda Kőrösi volt.

## Két győzelemmel zárta az őszt a Lakóhely

### 4 KÁROLY GÁBOR

November 25-én az Ercsi csapatához látogattak kerületi kézis lányaink. Jakab Ferenc elnök szerint teljesen sima mérkőzés volt, egy percre sem forgott veszélyben a győzelem. A végeredmény önmagáért beszél: Ercsi-XVII. Ker. Lakóhelyi SE 26:34.

Egy héttel később, a 11. fordulóban ismét idegenben vívódott a Laki, az eredmény pedig ezúttal is meggyőző volt: Tápiószéle

-XVII. Ker. Lakóhelyi SE 21:27.

Jakab szerint az őszi fordulók végére rendeződtek a sorok. Problémák vannak továbbra is, de az eredmények jöttek, így a vezetőségnek nincs oka a panaszra. A Lakóhely jelenleg 5. helyen áll a 12 csapatos NB II-ben, mindössze 4 pontra lemaradva a listavezető Bugyi SE és Taksony SE mögött.

A bajnokság tavaszszal folytatódik, addig is maradnak a téli felkészülési tornák.

## Rákoskerti torna kupa

*Jól szerepeltek kerületi csapataink*

### 4 VARGA ORSÓLYA

December 15-én rendezték meg 11. alkalommal az immár hagyományos, országos Rákoskerti Torna Kupát a Kossuth Lajos Általános Iskolában. A meghívásos tornaversenyre 64 csapat érkezett.

Áldási Edit igazgató megnyitó beszédében elmondta, hogy 11 éve azért hozták létre ezt a viadalt, hogy legyen egy verseny, ahol színvonalasan próbára tehetik tudásukat a gyerekek.

A nagyszerű tornakupán korcsoportonként mutathatták meg, hogy mit tudnak a lányok gerendán, ugrásban és talajon, a fiúk



pedig talajon, gyűrűn és ugrásban.

A fiúk versenyében mindkét korcsoportban a debreceni Vénkert Általános Iskola lett az első.

A lányoknál külön viadalt rendeztek a budapesti és a vidéki csapatoknak. Az alsós korcsoportban a fővárosiak közül a Kossuth csapata lett az első, a

és a szintén kerületi diadalosok lettek a harmadikok. A vidéki iskolák csapatai közül a siklósi Batthyány Kázmér iskola végzett az élen. A felsős lányoknál a fővárosból a házigazdáké lett az aranyérem, az ezüstöt a másik kerületi iskola, a Diadal csapata kapta. A vidéki iskolák közül a debreceni Bocskai csapata lett a legjobb.

Az érmekeket és az ajándékokat Fohsz Tivadar alpolgármester, Lázár Attila ifjúsági és sport tanácsnok, Hatvani Zoltán önkormányzati képviselő és Guczoghy György egykori kiváló tornászunk adta át a csapatoknak.



## Évzáró az RTK-ban

### 4 MUNKATÁRSUNKTÓL

A Rákosmenti Testedző Kör (RTK) labdarúgó szakosztálya december 8-án tartotta évzáróját, amelyen 180 sportoló vett részt.

A minden évben megtartott évzáró banketten a „Rákosmenti Sportoló Gyermekekért” Alapítvány segítségével minden sportoló gyermeknek ajándék is jutott.

Az eredmények kecsesítője a jövőre néz-

ve, egyre izmosodó és fiataluló csapataik a korosztályos bajnokságokban jó teljesítményeket nyújtanak. Kiemelkedő eredményeket ért el az U-13-as csapat,

amely őszi bajnok tudott lenni. Örvedetes, hogy budapesti első osztályú felnőtt csapatukban szóhoz tudott jutni több 15 éves játékos is.

2008. január 6-án vasárnap 18 órakor csendes megemlékezést tartunk az RTK-pályán Zavadszky Gábor halálának második évfordulóján a Péceli út 144. szám alatt. A megemlékezés után forrált borral és teával baráti beszélgetésre várunk mindenkit, aki ismerte és szerette Gábort.

**Szilágy Antal elnök**

## FA FELDOLGOZÓ-TELEP

A 31-es út 29-es szelvényében Maglód és Mende között.

Mobil: 06-20-330-8426, Fax: 06-29-325-420

### Tűzifa karácsonyi akció

Száraz, igény szerint feldolgozott akác és tölgy.  
Kazán- és kandallófa korrektszolgáltatással.  
Biófabrikett. Zsákos kicsomagolású aprított fa.

### Akácfaából

Kerítésdeszkák, kergezett, fűrészelt oszlopok, karók, stégek, aknafedelek, kertépítő és játékkészítő alapanyagok. Olcsó dúc- és karámoszlopok.



### SZOLGÁLTATÁS

**FESTÉS, MÁZOLÁS, TAPÉTAZÁS** 10% kedvezménnyel, garanciával. Magánszemélyeknek és cégeknek egyaránt. Tel: 256-4425, 06-20-9947-726 Tisztaság, pontosság!

**TELEVÍZIOJAVÍTÁS AZONNAL, HELYSZÍNEN!** Villamosszművek végzettséggel, garanciával! (ORION, VIDEOTON, ITT-NOKIA, NORDMENDE, VESTEL, DUAL, SCHNEIDER). Tel: 06-20 542-3529, 06-20 410-6393

**KÖMÜVESMESTER** építést, felújítást, egyéb közműmunkákat, hőszigetelést, nyílászárócsereket, burkolást vállal garanciával, referenciával. Tel: 06-30-219-4502

**REGISZTRÁLT MÉRLEGKÉPES KÖNYVELŐ** bedolgozást, adatrögzítést vállalna könyvelőirodáknak. Tel: 06-20-257-8909

**BT** társasházak teljes körű takarítását vállalja. Tel: 06-20-9653-199

**KEZI AUTÓMOSÓBA** (XVII. ker.) megbízható munkaerőt felvesszünk. Kulturált munkakörülmény, magas bérezés. Tel: 256-7656, 06-20-380-5044, 06-70-334-7755

**TEKINTSE MEG** az interneten a google-ban: Louis Galéria. Ő már bizonyított. Készpénzért vásárolunk arany ékszereket (grammját 1800-3000 Ft-ig), ezüst evőeszközöket (hiányosokat is), festményeket, bútort, hagyatékot. Louis Galéria II. Margit krt. 51-53. 316-3651, VII. Wesselényi u. 19. 317-9938

**KÖMÜVISMUNKÁK**, burkolást, szobafestést, mázolás, tapétázást, dryvitózást vállalunk. Tel: 06-20-541-3761

**HÜTŐGÉP**, fagyaszto, villanybojler javítása garanciával. Klímaszerelés. Bayer Ottó Tel: 06-30-949-8850

**BADÓGOZÁS**, tetők felújítása, szigetelése, javítása. Új tetők fedése: cserepezés, palázás, zsindelyezés. Kisebb ácsmunkák. Tel: 291-0081 (19 órától), 06-30-401-7462

**VIZES FALAK** utólagos szigetelése, műszeres falnedvességmérés, épületek hővesztésgmérése, hőkameras épületdiagnosztika. Repedt falú épületek szerkezetmegerősítése acél technológiával. www.falszigetelés.hu Tel: 251-8684, 06-30-950-1306

**KÖLTÖZTETÉS**, fuvarozás megbízható rakodókkal, referenciákkal. Lomtalanítás, irattárrendezés, épületen belüli anyagmozgatás, csomagolás. Rendezvényesátrak, konyhasátrak, színpad bérbeadása. Tel: 06-30-631-6968, 257-7510

**DUGULÁSELHÁRÍTÁS. „MINDEN LEFOLYÓ LEGYEN ÁTFOLYÓ!” FALBONTÁS NÉLKÜLI GÉPI TISZTÍTÁS, REÁLIS ÁRON. FÁBIÁN ISTVÁN TEL: 06-20 317-0843**

**FEĞ** gázkészülékek (vízmelegítő, konvektor, cirkó) javítása. Esővíz-szivattyúzás (pincék). DUGULÁSELHÁRÍTÁS (gépi). Víz- és központifűtés-szere-

## Madárdombi INGATLANIRODA

Vadkacs u. 89.

2% közvetítési díj,  
gyorsan elad, díjmentes  
értékbecsléssel  
házhöz megy.

www.ingatlan.com/vadkacs89

Ügyfélfogadás:

H-P: 10-19, Szo: 10-16

Tel.: 06-30-641-66-25,

258-66-30

## Kertépítés® Kertápolás Gyomirtás® Fakivágás

Kedvező áron vállaljuk  
megrendeléseiket

R-KERT Kft.

fl 06-30-922-2106

## Táplálkozás és Egészség

Előadás minden páratlan héten kedden  
18-20 óráig a Dózsa Művelődési  
Házban. **Miért betegszik meg  
az emésztőrendszerünk?**

Előadó: **dr. Vadas Miklósné Katalin**

## Apróhirdetés

lés. Ázasok, csőtörések megszüntetése. Csőhálózatok kivitelezése. Tel: 06-30-402-8305, 409-0408

**SZOBAFESTÉS**, mázolás, tapétázás! Lépcsőház-festés, takarítás is! Árengedmény 10 %. Megbízható szakembertől. Tel: 256-6322, 06-30-417-2435.

**KÖZEPKORÚ HÖLGY** takarítást, vasalást vállal hétköznap délutánonként és szombaton egész nap. Tel: 06-20-561-16-05

### INGATLAN

**HAPPY HOUSE INGATLANIRODA** Bp. XVII. PESTI ÚT 128. Tel: 06-20-388-7217, 06-30-978-1144 **TELJES KÖRŰ INGENYES HITELÜGYINTÉZÉSSEL** www.hingatlan.hu

**XVII.** Rákostertén újonnan épült 110 m<sup>2</sup>-es családi ház, 3 szoba + nappali, 430 m<sup>2</sup>-es telken eladó, akár azonnal költözhető. Ár: 26,8 M Ft. Tel: 06-20-452-3389, 06-30-978-1144

**XVII.** Rákosterténben újépítésű sorházi lakások eladó. 107 m<sup>2</sup>-es hasznos alapterület, 3 szoba + nappali, 2 fürdő, terasz, kert, kocsibeálló. Szoc.pol, hitel felvehető. Árak: 22,5 M Ft és 23,5 M Ft. Tel: 06-20-388-7217, 06-30-978-1144

**XVII.** Rákosterténben 2004-ben épült, kétszintes, 3 szoba + nappali, 2 fürdő, nagyon szép, újszerű ikerház fél, külön bejárat, a másik ház csak a garázzsal határos. Irányár: 24,9 M Ft. Tel: 06-20-388-72117, 06-30-978-1144

**XVII.** Rákosterténen sürgősen áron alul eladó 83 m<sup>2</sup>-es, 2 szobás, téglalapítású, családi ház, pincével, 646 m<sup>2</sup>-es telken. Irányár: 17,5 M Ft. Tel: 06-20-452-3389, 06-30-978-1144

**XVII.** Akácvirág utcában, négyemeletes házban másfél szobás, felújított, kis rezsiű örökklakás, parkettás szobákkal, kerámialapos helyiségekkel, szép konyhabútorral eladó. Irányár: 8,8 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

**XVII.** Újlak utcában 51 m<sup>2</sup>-es, 1 + 2 fél szobás, erkélyes, jó állapotú örökklakás kedvező irányáron 8,8 M Ft-ért eladó. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

**XVII.** Keresztúr központnál 48 m<sup>2</sup>-es, jó állapotú, 2 szobás, örökklakás, rendezett liftes társasházban eladó. Ár: 9 M Ft. Tel: 06-20-452-3389, 06-30-978-1144

**XVII.** Rákosterténen négyemeletes ház 2. emeletén 55 m<sup>2</sup>-es, 1 + 2 fél szobás, erkélyes örökklakás eladó. Ár: 10,5 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

**XVII.** Színes Házakban 1. emeleten 57 m<sup>2</sup>-es, 2 szobás, étkezős, 11,2 M Ft, valamint 65 m<sup>2</sup>-es, 2,5 szobás, 1. emeleti, erkélyes örökklakás 12,8 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

**XVII.** Kaszáló utcában, parkos környezetben szépen felújított 54 m<sup>2</sup>-es, 2 szobás, étkezős, erkélyes örökklakás, új ablakokkal, új konyhával eladó. l.ár: 10,6 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

**XVII.** Akácvirág utcai Teraszos Házakban 49 m<sup>2</sup>-es, másfél szobás, tömbfűtéses örökklakás eladó. Ár: 10 M Ft. Tel: 06-20-452-3389, 06-30-978-1144

**XVII.** Pesti úton, központhoz közel, 45 m<sup>2</sup>-es, másfél szobás felújítandó örökklakás eladó. Irányár: 8,99 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-452-3389

**XVII.** Kaszáló u. igényesen felújított 73 m<sup>2</sup>-es, 2 egész + 2 fél szobás, loggiás örökklakás. Mahagóni hajópadló, kerámialapos helyiségek, beépített szép konyha- és előszobabútor, új fa nyílászárók, új radiátorok, új villany- és vízvezeték. 17 m<sup>2</sup>-es garázzsal együtt 16 M Ft-ért eladó. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

**XVII.** Teraszos Házakban 1. emeleten 60 m<sup>2</sup>-es + 18 m<sup>2</sup> teraszos, 1+2 fél szobás, felújított, tömbfűtéses örökklakás eladó. Irányár: 12,9 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-452-3389

**XVII.** Kaszáló utcánál 74 m<sup>2</sup>-es, 2 egész + 2 fél szobás, erkélyes, szép örökklakás eladó. Irányár: 12,3 M Ft. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

**XVII.** Borsó utcában 73 m<sup>2</sup>-es, nappali + 3 fél szobás, gardróbos, felújított örökklakás 12,3 M Ft-ért eladó. Tel: 06-30-978-1144, 06-20-388-7217

**HAPPY HOUSE INGATLANIRODA** széles ügyfélkörre részére keres XVII. kerületi ingatlanokat. Bruttó 2,5% sikerdíjért vállaljuk a közvetítést. XVII. Pesti út 128. Tel: 06-20-388-7217, 06-30-978-1144 Fényképes ajánlataink: www.hingatlan.hu

## KONTÉNERES SITTSZÁLLÍTÁS sóder-, termőföldbeszerzéssel.

Tel: 257-7117,

06-30-941-5225

HÍRHOZÓ · Főszerkesztő: Torkos Matild. Olvasószerkesztő: Varga Orsolya. Művészeti vezető: Bozsok Tamás. Szerkesztőségvezető: Horváth Tibor Munkatársak: Károly Gábor, Kili Tamás, Szabó Anikó. Kiadja a lapalapító tulajdonos Budapest Főváros XVII. Kerület Önkormányzata megbízásából a Patriot Bt. · Felelős kiadó a kiadó vezetője · Szerkesztőség: 1173 Budapest, Egészség ház utca 3. II. emelet 209. Tel./fax: 257-9589. E-mail: hirhozo@chello.hu Nyomatás: Magyar Hivatalos Közlönykiadó Lajosmizsei Nyomdája Felelős vezető: Burján Norbert igazgató · Terjeszti a Feibra · Megjelenik 35.000 példányban



2			a közepébe	Észak		magam	Egyiptom földrajzi jelölése	átmérő jele		római 503	
... ovo			rend-fenntartó	talaj menti hajtás		hazai gáz-szolgáltató		német, orosz és perui gk. jel			
Siemens	Z									S	
1						középkori énekmondó					
-llan párja						magas egyházi rang					
látogató							Unisys a tőzsdén				
bácsi, rövid.							lovat etet				
ígekető			fullánkös rovar					Amper			
			erőteljes lépés (dipl.)					közterületi			
				nyúlhere							
				nitrogén-oxidul							
fával borított terület						tét, angolul			Christian ...		
fiatal bárány						Hajdúsági település lakója			filmszínész		
annyi mint, rövidítve			visszhang nimfája				lop, oroz (szleng)		„páros” zseton		
Meter			ívlapok száma fordítva				digitális időmérő				
					emberi testforma				német névelő		
					csíra, csemete				fondorlatosan hívogat		
majom be-tűi keverve						férfi név					
növekszik az ára						üzemanyag illat				a sugár jele	
										követ hajigál	
5	A							?	hírhedt márkí volt vízelvezető járat		
Exa			nagyon jó					angol megye (Shropshire)			
			térfigat-egységének súlya					ön vegye			
tova					a tömeg halállal büntet					„fél” búkk	
spanyol, francia és vatikáni gk.					élenken (zenél kif.)					iszlám hónap	
ártatlan leányt alakító színész						billentyűsön játszik					
Kelvin						„kevert” káró					
			olasz, török és iráni gk. jel					horizont			
			haszon					arab férfi név			
Környezet-védelmi Területi Jel	zóna, övezet				kandida be-tűi keverve a Duna mellékfolyója					kör közepén „áll”	
	3									borjat hoz a világra	
gítár hangolása							német váltópénz volt huzagolás „része”				
oxigén és laurencium vegyjele				ételt izesítünk					Sierra Leone a sportban		szintén
ezred, rövid.				bűnügy „közepe”					Newton-méter		
					rögtön érvényesülő a múlt idő jele						
individua-lis	Y									svéd gk. jel	



Beküldendő a fősorok megfejtése. Megfejtéseiket nyílt postai levelezőlapra várjuk szerkesztőségünk címére: 1173 Egészség ház utca 3. Beküldési határidő: 2008. január 15. A helyes megfejtést beküldő három darab ezer forint értékű könyvtartalványt sorsolunk ki. A nyertesek nevét következő lapszámunkban közöljük, nyereményüket telefo-

non (telefonszám: 257-9589) történő egyeztetés után szerkesztőségünkben vehetik át. Előző számunk rejtvényének helyes megfejtései: Gózon Gyula; Érsekújvár; Berky Lili. Nyertes olvasóink: Czigány Ernőné, 1174 Klapka utca 56.; Csont Kristóf, 1174 Csokonai utca 22.; Kovalovszki Lászlóné, 1173 Szánthó Géza utca 47. Gratulálunk!



**pewag**  
HÓLÁNCOK

bemutatja:

# A FEHÉR TIGRIS VISSZATÉR

**Biztonsággal a hóban!**

We secure the world moving  
[www.birner.hu](http://www.birner.hu)

BIRNER HUNGÁRIA AUTÓALKATRÉSZ KFT.  
1174 Budapest, Pesti út 16-18. • Tel.: 253 06 90, Fax: 253 06 99  
Nyitva: Hétfő-Péntek: 8<sup>h</sup>-tól 18<sup>h</sup>-ig, Szombat: 9<sup>h</sup>-tól 13<sup>h</sup>-ig  
e-mail: [birner17@birner.hu](mailto:birner17@birner.hu)

**BIRNER minőségi autóalkatrészek**

**1**  
100% BIRNER  
Net 276 Jelen

**birner**

Könnyű szerelhetőség!  
Hosszú élettartam!

# Ez az év ajánlata!

Way of Life!

**500 EZER FT**  
BESZÁMITÁSI FELÁR

**PLUSZ AJÁNDÉK**  
KÉZRE SZELT GUMIK  
**TÉLI GUMI GARNITÚRA**



Évvégi kedvezmények Swiftre, Ignisre és SX4-re!  
**A Suzuki GÉRO márkakereskedésben**  
Új autó akár 1.300.000 forint kedvezménnyel!

Ajánlatok 2007. november 1-től december 31-ig. Kifejezi az akció időtartamát a használt személygépkocsikra érvényes, a használt és a kedvezmény-csökkentés közötti különbséget a kereskedésben. A különbség akció után csökkentése miatt az új autók értéke nem változik. Értékmegőrzési garancia (Garancia): 3,5-4,5 év/100 000 km. CO<sub>2</sub>-kibocsátás (kombinált): 172-182 g/km.

**Suzuki Géro márkakereskedés**  
1173 Bp., Pesti út 213. T./fax: 257-4021, 258-3186, 20/800-7410, 30/399-2386 • Szerviz: 8-17 óra, Használtautó telep: 257-4847  
2000 Szentendre, Pannónia út 1. Telefon: 06-26/505-036, Nyitva tartás: H-P: 9-18, Sz.: 9-13, [www.rojiksuzukigero.hu](http://www.rojiksuzukigero.hu), e-mail: [rojiksuzukigero@t-online.hu](mailto:rojiksuzukigero@t-online.hu)

**SUZUKI**

**A mi autók**